

Paolo GALATI
 Conseiller municipal
 Saint-Vincent-de-Paul
 514 945-7145
 p.galati@laval.ca



PUBLICITÀ

RE/MAX SOLUTIONS
 Agence Immobilière

I NOSTRI SERVIZI SPECIALISTICI

- RESIDENZIALE
- DIVORZIO
- INVESTIMENTI
- DIFFICOLTÀ FINANZIARIE
- SUCCSSIONI
- AFFITTASI RESIDENZIALE

L'ÉQUIPE
NANCY FORLINI
 Courtier immobilier agréé



TEAM

514-303-9777 | NANCYFORLINI.COM

f | in | @

PUBLICITÀ

La voix des italo-canadiens depuis 1941 • Canada's first italian weekly
IL SETTIMANALE ITALIANO 1° IN QUÉBEC E IN CANADA

il **Cittadino** dal 1941
 C A N A D E S E

Anno LXXXIV N° 6 | Montréal, 12 FEBBRAIO 2025 | 1.50\$ + tx

CENTRE DENTAIRE ST-LÉONARD

SERVIZI PER:
 Parodontologia • Chirurgia orale
 Impianti dentali • Odontoiatria
 estetica • Ortodonzia minori

Per servirvi meglio, la nostra nuova clinica è situata al:



5200, Jean-Talon Est Montréal, Qc | 514-256-1999

PUBLICITÀ

Magasin Berchicci
 Spécialités italiennes
 Italian Specialties
 www.berchicci.ca

ROMANO LUPA 'TRE STELLE'
29⁹⁹\$ / KG

PASTA 'REGGIA' 500 GR
0⁹⁹\$ / PACCO

BISCOTTI 'BALOCCO' 700 GR
3⁹⁹\$ / PACCO

CAPSULE ESPRESSO 'BORBONE'
29⁹⁹\$ / SCATOLA

SPECIALI VALIDI DAL 1° AL 28 FEBBRAIO

6205 BOUL. COUTURE
 SAINT-LÉONARD, QUÉBEC
 514 325-2020

APERTO AL PUBBLICO:
 Lun-Ven 8-17 Sab 8-15

PUBLICITÀ

SUPER BOWL 2025

Trionfano gli Eagles di Nick Sirianni A pagina 24

TRAVOLTI 40-22 | KANSAS CITY CHIEFS

Buon San Valentino a tutti gli innamorati

A pagg. 12 e 13

PRIMO PIANO A pagg. 2 e 5

CANADA 51° STATO USA
 Trudeau ammette:
 "La minaccia è reale"

TRUMP ALZA IL MURO

Dal 4 marzo tariffe del 25% su acciaio e alluminio per tutti i Paesi. Canada e Messico i più penalizzati

Elio 60 ANNI
 PIZZERIA RISTORANTE

PRENOTATE ADESSO PER SAN VALENTINO

514-276-5341



351, RUE DE BELLECHASSE
 (Angolo Drolet)
 Rosemont-Petite-Patrie

www.eliopizzeria.ca

PUBLICITÀ

VENITE A PRENOTARE IL VOSTRO ARIYA 2024

ESCLUSIVAMENTE DA

H GREGOIRE NISSAN

4299 Autoroute 440, Chomedey, Laval, H7P 4W6
450-682-4400

MURANO 2025 Per ulteriori informazioni rivolgersi al concessionario

www.hgregoirenissan.com | PARLIAMO ITALIANO! | APERTO ANCHE DI SABATO




PUBLICITÀ

PRIMO PIANO

Romania, si è dimesso il Presidente ad interim Klaus Iohannis

Stretto nella morsa dei partiti anti-establishment in Parlamento e pressato dalle richieste della popolazione, il presidente della Romania Klaus Iohannis ha deciso di rassegnare le dimissioni con due mesi di anticipo rispetto alle prossime elezioni nel Paese. Il capo dello Stato, esponente del Partito Nazionale Liberale, in Europa col Ppe, viveva ormai accerchiato politicamente dopo la decisione della Corte Costituzionale di annullare le ultime elezioni presidenziali con l'accusa di interferenze russe dopo la vittoria, al primo turno, del candidato Călin Georgescu, considerato vicino a Mosca. L'ormai ex presidente, che ricopriva la carica ad interim, non è riuscito a mantenere l'incarico fino al 4 maggio, quando sono in programma nuove consultazioni.



TRUMP: DAZI DEL 25% SULL'IMPORT DI ACCIAIO ED ALLUMINIO

Canada e Messico i Paesi più colpiti

WASHINGTON - Nella serata di lunedì 10 febbraio, il Presidente americano Donald Trump ha firmato i decreti relativi all'imposizione dei dazi del 25% sulle importazioni statunitensi di acciaio e alluminio a partire da martedì 4 marzo. "Oggi semplificherò le nostre tariffe sull'acciaio e sull'alluminio affinché tutti capiscano cosa significa. È pari al 25%, senza eccezioni o esenzioni. E questo vale per tutti i Paesi", ha affermato l'inquilino della Casa Bianca. Nel 2024 le importazioni dei due metalli hanno raggiunto un valore di 50 miliardi di dollari. Gli Usa comprano alluminio soprattutto dal Canada (9,5 miliardi di dollari), dagli Emirati Arabi (1,1 miliardi) e dal Messico (690 milioni) mentre l'acciaio proviene prevalentemente da Canada (11 miliardi), Messico (6,5 miliardi), Brasile e Cina (5 miliardi). I produttori europei

rappresentano, nel complesso, circa il 15% delle importazioni negli Stati Uniti. Il Presidente Usa sta valutando, inoltre, l'imposizione di dazi aggiuntivi su automobili, prodotti farmaceutici e chip per computer. Il Québec rischia di subire lo shock della decisione di Washington. Nel caso dell'alluminio, ad esempio, la Belle Province ospita nove delle dieci fonderie di alluminio presenti in Canada: rappresenta il 90% della produzione canadese di alluminio, la maggior parte del quale viene esportato negli Stati Uniti. Il Partito Conservatore e il Nuovo Partito Democratico hanno chiesto al governo liberale una risposta forte e immediata. "Reagiremo imponendo contro-tariffe sull'acciaio e sull'alluminio americani e tutto il denaro raccolto sarà restituito alle nostre industrie dell'acciaio e dell'alluminio", ha dichiarato il leader dei conservatori,

Pierre Poilievre, a Iqualuit. A Windsor, il leader dell'NDP Jagmeet Singh è dello stesso avviso: "Dobbiamo predisporre misure di sostegno per proteggere i lavoratori colpiti", ha affermato. La dichiarazione del Presidente americano arriva solo una settimana dopo che Canada e Messico hanno ottenuto all'ultimo minuto una sospensione dei dazi del 25% chiesti da Washington sui beni e servizi importati dai due Paesi confinanti. Lo scopo dei dazi è quello di rafforzare la produzione nazionale,



tuttavia questo ha ricadute sui prezzi e sul costo di tutti

i prodotti per la cui costruzione si impiegano acciaio ed alluminio. Gli Stati Uniti fan-

no molto affidamento sulle importazioni per soddisfare una larga parte della domanda di settori come l'edilizia, la produzione di automobili, il confezionamento di bevande, il settore aerospaziale e l'equipaggiamento militare. Già nel 2018, durante il suo primo mandato alla Casa Bianca, Trump aveva imposto tariffe del 25% sulle importazioni di acciaio e del 10% su quelle di alluminio. Il suo obiettivo era quello di riavviare la produzione statunitense rendendo il materiale straniero più costoso per gli acquirenti americani. Tuttavia, diversi importanti fornitori, tra cui Canada, Messico e Unione Europea, sono stati alla fine esentati. L'Ue aveva all'epoca risposto prendendo di mira marchi simbolo del made in usa come le moto Harley Davidson, il whiskey del Tennessee e i jeans Levi's.

L'OPINIONE



di Claudio Antonelli

onisp@hotmail.com

IL GIORNO DEL RICORDO

Istria, Fiume, Dalmazia: un passato sepolto per sempre

La scrittrice giornalista di Trieste, V. Facchinetti, ha dedicato uno studio importante agli italo-canadesi originari delle terre del Nord Est adriatico. L'opera, apparsa nel 2006 in italiano, "C'era una s'volta. Storie e memorie di emigrati giuliano-dalmati in Canada", è stata riproposta di recente in lingua inglese: "...And tears wet their roots; Stories and memories of Julian-Dalmatians emigrants in Canada".

Erano quasi tutti in età ormai matura già nella primavera del 2004 quando a Chatham, Hamilton, Toronto, Ottawa, Montréal ebbe luogo questa serie d'incontri. E oggi, al momento della lettura della versione inglese del libro, diversi di loro non sono più tra noi, a causa degli implacabili effetti del trascorrere del tempo.

Cosa dire se non che con la morte di questi ultimi testimoni morirà un mondo? Quel mondo era stato già spazzato via, anni prima, con l'annessione alla Jugoslavia e la pulizia etnica e la snazionalizzazione antitaliana ad opera del comunismo titino [= di Tito]. La loro terra di nascita era stata slavizzata cambiando nome, lingua e cultura. Ma quel mondo originario, di forte impronta italo-veneta, era rimasto integro nel loro essere, nella loro anima. Istria, Fiume, Zara erano infinitamente più che un caro ricordo per coloro che vi

erano nati, e che poi, in massa, erano andati via per salvaguardare la propria identità di italiani sottraendola al rullo compressore slavo comunista.

L'antico mondo era rimasto dentro di loro con i suoi colori più belli, cui però si accompagnava il colore rosso del sangue. Penso ai miei genitori che a Pisino vi avevano lasciato il cuore; a Pisino, non a Pazin, abitata ormai da un popolo estraneo. "Non posso tornarvi - furono le parole testuali di mia madre - perché il cuore mi si schianterebbe in petto vedendo degli stranieri nelle nostre case."

L'amatissima Pisino, dove sono nato anch'io, rimase per sempre dentro di loro: fino alla loro morte, avvenuta a casa mia, in Canada. Una Pisino che avevano interiorizzato come si interiorizzano gli esseri a noi cari che non ci sono più, ma che poi, col sopraggiungere della nostra morte, muoiono anch'essi per sempre.

I ricordi degli emigranti delle altre regioni italiane sono rivolti ad una realtà che è continuata a vivere; trasformandosi, sì, ma rimanendo storicamente se stessa nella sua continuità, con la sua lingua, con il suo passato, con i suoi monumenti, con i nomi inalterati delle sue strade, delle sue piazze, delle sue fontane, dei suoi cari luoghi. Invece dai nostri luoghi, i mani, i lari, i

penati sono stati scacciati via dalla violenta pulizia etnica, culturale, storica slava.

I normali emigranti ritornano al luogo natio sapendo di ritrovarlo cambiato. Cambiato sì, e anche in meglio, ma con tante tracce antiche sempre presenti. Nessuno ritornandovi piangerà vedendo il mutamento. Nessuno ravviserà nelle alterazioni dell'immagine antica i segni di un'avvenuta morte; perché il cambiamento in Italia nelle varie località è stato normale, come avviene per tutto ciò che continua a vivere ma che cambia perché paga il prezzo del trascorrere del tempo. A Pisino, invece, neppure il castello di Montecuccoli, anche se è rimasto intatto sull'orlo della Foiba, ha più la stessa anima e mai più l'avrà: l'anima di una storia collettiva antica cui ha posto fine irrimediabile il nostro esodo di massa. A Pisino, l'agonia, preludio alla morte, avvenne quando il castello di Montecuccoli, nel settembre del 1943, fu trasformato in una prigione per gli italiani. Una prigione da cui si usciva presto ma solo per andare alla morte. E come a Pisino, nelle terre dell'Istria, Fiume, Dalmazia, la morte delle foibe, e a Zara i bombardamenti a tappeto e le uccisioni con la pietra al collo e l'inabissamento in mare, hanno scacciato via per sempre l'antica anima dei luoghi.

Anthony Cristiano
Real Estate Broker | Courtier Immobilier

514 773-0326
ANTHONYCRISTIANO.CA
info@anthonycristiano.ca

L'ESPERIENZA FA TUTTA LA DIFFERENZA!
Al vostro servizio dal 2015

RE/MAX Alliance Inc. Agence Immobilière. Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.

3299 Rue Beaubien E, Montréal, QC H1X 1G4
514-374-4000
4865 Jarry E, Montréal, Qc H1R1Y1
514-329-0000

Alati

Pâtisserie | Pasticceria Alati

5265 rue Jean-Talon Est, Montréal, Qc
Tel.: 514 729.2891

TREGUA IN MEDIO ORIENTE A RISCHIO

Rilascio degli ostaggi in bilico, Israele in allerta

I miliziani palestinesi sospendono la liberazione dei prigionieri, rendendo però noto che "la porta resta aperta" al fine di rispettare la data del 15 febbraio per il nuovo scambio dei detenuti. Intanto il Presidente Usa ha detto di essere impegnato ad acquistare Gaza: un'affermazione che ha suscitato l'ira di Hamas. Sabato liberati tre uomini israeliani in pessime condizioni



TELAVIV - Lunedì 10 febbraio, le Forze di difesa israeliane (Idf) hanno annunciato che "è stato deciso di rafforzare significativamente l'area" della Striscia di Gaza "con forze aggiuntive per missioni difensive. In base alla valutazione della situazione, è stato deciso di aumentare il livello di prontezza e posticipare il congedo per i soldati combattenti e le unità operative nel Comando meridionale", ha aggiunto la nota. La tensione a Gaza torna alle stelle perché il cessate il fuoco, che ha retto per tre settimane, rischia ora di saltare. La miccia è stata accesa da Hamas, che ha

annunciato il rinvio del nuovo rilascio di ostaggi previsto per sabato, 15 febbraio, accusando Israele di non aver rispettato pienamente gli accordi sottoscritti a metà gennaio. Poi la mezza marcia indietro. Hamas ha reso noto che "la porta resta aperta" per il nuovo scambio prigionieri. "Posticipare il rilascio dei prigionieri è un messaggio di avvertimento all'occupante", ha chiarito Hamas in una nota, spiegando di aver sospeso lo scambio 5 giorni prima "per dare ai mediatori sufficienti opportunità di fare pressione sull'occupante affinché adempia ai propri obbli-

ghi". Secondo Hamas, Israele ha violato l'accordo tra le altre cose ritardando il ritorno degli sfollati di Gaza nel nord, sparando ai palestinesi, ritardando l'ingresso di forniture medie e delle attrezzature per rimuovere le macerie. Immediata la condanna dello Stato ebraico, che ha denunciato una "violazione della tregua" da parte della fazione palestinese, mentre l'Idf ha ricevuto ordini di "prepararsi da ogni scenario" e **Benjamin Netanyahu** ha avviato consultazioni urgenti con l'*establishment* della Difesa. È appunto uno scenario di crisi, reso ancora più instabile dalle

nuove dichiarazioni di **Donald Trump** sul futuro della Striscia: secondo il suo piano, è la novità annunciata dal presidente Usa, non è previsto il ritorno degli sfollati nell'enclave dopo la presa di possesso da parte degli Stati Uniti. Sabato 8 febbraio, intanto, Hamas ha liberato tre ostaggi israeliani nel quinto scambio con prigionieri palestinesi. I tre ostaggi, **Ohad Ben Ami, Eli Sharabi e Or Levy** (nella foto in alto) sono apparsi in pessime condizioni fisiche e sono stati costretti a prendere parte a una cerimonia di liberazione organizzata da Hamas come se fosse

uno show, con discorsi da un palco, striscioni e schieramento di miliziani e pubblico. L'evento è servito ad Hamas per dimostrare che il gruppo è ancora forte e mantiene il controllo sul territorio della Striscia di Gaza e che quindi il governo del Primo Ministro israeliano Benjamin Netanyahu non è riuscito nel suo obiettivo di "distruggere" il gruppo. I tre uomini israeliani

liberati sabato hanno 56, 52 e 34 anni. Erano stati rapiti il 7 ottobre del 2023 nel kibbutz di Be'eri (Ben Ami e Sharabi) e al festival musicale Supernova (Levy): 491 giorni dopo sono apparsi molto deboli, particolarmente magri, spaventati e fragili. Ben Ami è stato ricoverato per malnutrizione, e le condizioni degli altri due ostaggi sono state definite dal personale medico "pessime".

I PAESI BALTICI STACCANO LA SPINA DALLA RUSSIA

Estonia, Lettonia e Lituania collegate alla rete elettrica europea

VILNIUS - Estonia, Lettonia e Lituania si sono collegati, il 9 febbraio scorso, alla rete elettrica europea dopo aver reciso i legami con la rete di Mosca, il sistema energetico internazionale Brel. "Stiamo tagliando gli ultimi legami rimasti con la Russia. Finalmente liberi da minacce e ricatti. Questo è un giorno storico", ha affermato la Presidente della Commissione Europea **Ursula von der Leyen** durante la cerimonia a Vilnius. Aggiungendo: "Questa è libertà. Libertà dalle minacce, libertà dai ricatti. E molto prima che i carri armati russi entrassero in Ucraina, gli stati baltici ci avevano avvertito che il gas a buon mercato importato dalla Russia nascondeva un costo, un costo di dipendenza. Ora l'intera Europa sta eliminando gradualmente i combustibili fossili russi. È una nuova era". Il Presidente lituano,



Gitanas Nauseda, ha spiegato che "la sincronizzazione dei sistemi elettrici dei Paesi baltici con l'Europa continentale rappresenta solo una prima tappa: ora dobbiamo garantire il regolare funzionamento e aumentare la cooperazione regionale ed europea per proteggere le infrastrutture critiche". A Vilnius erano presenti anche i Presidenti di Lettonia, **Edgars Rinkevics**, di Estonia, **Alar Karis**, e di Polonia, **Andrzej Duda**. Karis ha sottolineato: "La Russia è uno stato inaffidabile e tale rimarrà almeno nel futuro più prossimo. I legami con la Russia ci rendono vulnerabili, i legami con l'Europa sono la nostra forza". Mentre il lettone Rinkevics ha evidenziato come il collegamento offrirà ai baltici anche nuove possibilità economiche e contribuirà a una più stretta integrazione nel mercato europeo dell'energia.

Senatore
Tony Loffreda



Parliament Buildings
Ottawa, ON K1A 0A4 | SENC ANADA.CA

T. 613-943-5694 | Tony.Loffreda@sen.parl.gc.ca



Patricia Lattanzio

Deputata
Saint-Léonard-Saint-Michel

Patricia.Lattanzio@parl.gc.ca
8370 Boulevard Lacordaire,
Saint-Léonard, QC H1R 3Y6
Tel.: 514-256-4548



CLINIQUE DENTAIRE
BEYDOUN

Non perdere tempo, sorridi con piacere
Accetiamo regime canadese di cure dentistiche.

514.323.3344

LE NOSTRE PROMOZIONI*

Corona: 1750\$ 1400\$ **20% di sconto**

Impianto + Corona: 4500\$ 3350\$ **-25%**

Ponte in ceramica fisso **-10%**

Ortodonzia **-35%** CONSULTAZIONE
ORTODONTICA GRATUITA

* Fino al 31 agosto 2025. Alcune condizioni si applicano.



PARLIAMO ITALIANO!

EMERGENZA
IN GIORNATA
ODONTOIATRIA
ESTETICA
IMPIANTO DENTALE
ORTODONZIA
DENTUROLOGISTA

9218 BOUL. LACORDAIRE, ST-LÉONARD

www.cliniquedentairebeydoun.ca

QUÉBEC

PLQ, Coderre escluso dalla corsa alla leadership

Impossibilitato ad effettuare le necessarie verifiche fiscali su Denis Coderre, il comitato elettorale del Partito liberale del Quebec (PLQ) ha deciso di respingere la candidatura dell'ex Sindaco di Montréal alla guida del partito. Lo ha annunciato lo stesso PLQ in un messaggio pubblicato sui social network venerdì scorso. Secondo Le Devoir, Coderre avrebbe un debito di più di 130.000 \$ col fisco quebecchese e di quasi 270.000 \$ con quello canadese. In vista del voto di giugno, restano in lizza Pablo Rodriguez, strafavorito, l'avv. Marc Bélanger, l'ex presidente della Federazione delle Camere di Commercio del Québec, Charles Milliard, e Mario Roy, agricoltore ed economista originario della Beauce.



Dazi doganali, Legault a Washington con gli altri Premier



QUÉBEC - Il Primo Ministro **François Legault** è atteso a Washington questa settimana per partecipare a una missione

del 10% sul petrolio e del 25% su tutti gli altri beni e servizi importati dal Canada. Tariffe che sarebbero dovute entrare in vigore già il 5 febbraio, salvo poi essere sospese per un mese in cambio di misure di sicurezza rafforzate al

confine. In un'intervista alla *Canadian Press*, il leader ad interim dell'opposizione ufficiale all'Assemblea nazionale, **Marc Tanguay**, ha dichiarato che è "giunto il momento" per Legault di "intervenire". "È la sua prima visita negli Stati

Uniti dal 2023", ha sottolineato. A suo avviso, il Québec deve essere al centro della strategia canadese, ricordando come la *Belle Province* esporti negli Usa "materie prime fondamentali come legno, alluminio e acciaio". (V.G.)

Sondaggio Léger: sentimento anti-Usa e voto liberale

QUÉBEC - Secondo un sondaggio realizzato da Léger per *Le Journal de Montréal* e *TVA Nouvelles* tra il 31 gennaio ed il 2 febbraio 2025, nella Provincia cresce il sentimento anti-americano e, se si andasse a votare oggi, a beneficiarne sarebbe il Partito Liberale, soprattutto se a guidarla fosse **Mark Carney**, ex governatore della Banca del Canada e della Banca d'Inghilterra, in corsa con **Chrystia Freeland** per la leadership del partito e, quindi, del Paese. Più nel dettaglio, alla luce dei dazi doganali minacciati da **Donald Trump** e della guerra commerciale che ne seguirebbe, il 76% dei quebecchesi è meno propenso ad acquistare prodotti dagli Stati Uniti e il 74% si è detto meno incline a fare un viaggio negli Usa. Per quanto riguarda il "sentiment" politico, se le elezioni federali si tenessero oggi, il Partito Liberale di **Justin Trudeau** otterrebbe il 29% dei voti, in aumento di 7 punti rispetto a dicembre 2024; il Bloc Québécois di **Yves-François Blanchet** sarebbe stabile al

29%, ma con una diminuzione di 6 punti rispetto all'ultima rilevazione, mentre il Partito Conservatore di **Pierre Poilievre** guadagnerebbe 2 punti, arrivando al 24%; male il Nuovo Partito Democratico di **Jagmeet Singh**, che si attesterebbe al 12% (in calo di 3 punti). Infine, se il Partito Liberale del Canada fosse guidato da Mark Carney, il PLC farebbe un balzo del 9%, ottenendo il 38% delle intenzioni di voto. Da notare che il 40% dei quebecchesi ha più fiducia in Mark Carney per difendere il Canada dalle decisioni politiche e finanziarie di Trump rispetto a Pierre Poilievre, di cui si fida solo il 24% dei quebecchesi. Un sentimento confermato a livello nazionale da un recente sondaggio di *Nanos Research*, secondo cui i canadesi considerano Carney più adatto a negoziare con Trump: il 40% degli intervistati, infatti, considererebbe Carney il più efficace, contro il 26% che preferirebbe Pierre Poilievre ed il 13% che opterebbe per Chrystia Freeland. (V.G.)

MICHELANGELO VACCARO INC.
Société par actions d'un courtier immobilier

Per Acquistare o Vendere una proprietà, chiamatemi!
514-554-2987

Ufficio: 514 329-0000
www.Mvaccaro.com

RE/MAX Alliance Inc.
Agence immobilière, Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.

DOMINIC PERRI BSC. M.A.
Conseiller de la Ville
District Saint-Léonard Ouest
Président Commission sur l'examen des contrats de Montréal

Consigliere municipale
Presidente Commissione sulla revisione dei contratti di Montréal

514 328-8410
dominic.perrri@montreal.ca
8400 Boulevard Lacordaire
Saint-Léonard (Québec) H1R 3B1

Saint-Léonard
Montréal

Chiuse tutte le sale dei Cinema Guzzo

MONTREAL - Le sale cinematografiche Guzzo - azienda fondata nel 1974 da Angelo Guzzo e che è negli anni è arrivata a comprendere 10 centri e oltre 140 schermi - chiuderanno e saranno messe in vendita dopo la decisione della Corte Superiore del Québec di trasferire tutti i beni della catena a un fiduciario nominato dal tribunale. Il giudice **Michel Pinsonnault**, che ha emesso la sentenza mercoledì 5 febbraio, ha affidato la gestione alla società **Raymond Chabot**, incaricata di liquidare gli asset per rimborsare i creditori. **Guzzo Cinema** ha accumulato un debito di 39 milioni di dollari, principalmente verso la Banca CIBC. Per garantire il massimo rimborso, il fiduciario ha deciso di chiudere tutte le sale mettendole in vendita. **Raymond Chabot** darà priorità a un acquirente del settore cinematografico. Gli investitori interessati hanno tempo fino al 21 febbraio per presentare un'offerta.



dal 1941
Cittadino
CANADESE

FONDATA NEL 1941
da Antonino Spada



www.cittadino.ca

EDITORE / ÉDITEUR
Sen. Basilio Giordano
bgjordano@cittadino.ca

DIRETTORE / DIRECTEUR:
Vittorio Giordano
journal@cittadino.ca

REDAZIONE / RÉDACTION:
Claudio Antonelli
Giulia Verticchio

GIORNALISTA / JOURNALISTE:
Antonio Serrafiore
antonio@cittadino.ca

REDAZIONE ITALIANA / RÉDACTION ITALIENNE:
Agostino Giordano jetarbreshe@libero.it

COLLABORATORI / COLLABORATEURS

Gian Carlo Biferali | Marina Cappitti Teddy Colantonio | Dom Serafini
Pietro Lucca Antonella Parmentola | Vincenzo Thoma | Margherita Ramini
Paolo Ruiz | Alessandra Cori | Nicola Di Iorio

CORRISPONDENTE DA OTTAWA:
Carla Bonora cbonora@rogers.com

AMMINISTRAZIONE E PUBBLICITÀ /
ADMINISTRATION ET PUBLICITÉ:
Nina Mormina nina@cittadino.ca

GRAFICA / INFOGRAPHIE:
Marco V. Giordano
marco@cittadino.ca

Gianfranco Giordano
gianfranco@cittadino.ca

Distribuzione certificata • Distribution certifiée
15000 copie stampate

IMPRESSO: tc • TRANSCONTINENTAL
DISTRIBUZIONE: BG Printing

- Membro della Federazione Unitaria della Stampa italiana all'Estero. (FUSIE).
- National Ethnic Press and Media Council of Canada. (NEPMCC)
- L'association des journaux régionaux du Québec (AJRQ)

Si riconosce il contributo della Presidenza del Consiglio dei Ministri.

Canada Financed par le gouvernement du Canada
Funded by the Government of Canada.

Publications enregistrement # 40034570
Dépot légal - Bibliothèque Nationale du Québec

Le opinioni espresse negli articoli pubblicati non rispecchiano necessariamente le idee della direzione, che pertanto non va ritenuta legalmente responsabile del loro contenuto e della loro veridicità. Non vengono pubblicate lettere anonime o apocriefe. Articoli, manoscritti e fotografie, anche se non pubblicati, non vengono restituiti.

LA REDAZIONE
6020 Jean-Talon Est, bureau 710,
Montréal, Québec, H1S 3B1
T: 514 253-2332 F: 514 253-6574
journal@cittadino.ca

ABBONAMENTO 60.00\$ / Anno

CANADA

Il tasso di disoccupazione scende al 6,6%

Il mercato del lavoro canadese ha creato 76.000 posti di lavoro a gennaio, superando le aspettative degli economisti e rafforzando le speculazioni secondo cui la Banca del Canada potrebbe decidere di mantenere invariati i tassi di interesse a marzo. L'indagine sulla forza lavoro, pubblicata venerdì 7 febbraio da *Statistics Canada*, ha mostrato come il tasso di disoccupazione sia sceso di 0,1 punti percentuali, attestandosi al 6,6%. Si tratta del secondo calo mensile consecutivo, dopo il picco del 6,8% registrato a novembre. È il settore manifatturiero ad aver registrato i maggiori incrementi occupazionali il mese scorso, aggiungendo 33.000 posti di lavoro, un terzo dei quali in Ontario. In Québec, il tasso di disoccupazione è sceso di 0,2 punti percentuali, attestandosi al 5,4%.

51° stato Usa, Trudeau: "La minaccia di Trump è reale"

Per il Primo Ministro liberale, è arrivato il momento di diversificare il mercato internazionale ed eliminare le barriere commerciali tra le singole Province

OTTAWA - Il Primo Ministro **Justin Trudeau** ha dichiarato, durante un incontro con rappresentanti del mondo imprenditoriale del suo Paese tenutosi venerdì scorso, che la minaccia del Presidente degli Stati Uniti **Donald Trump** di anettere il Canada "è una cosa reale". L'affermazione, confermata da due leader aziendali presenti all'evento e riportata inizialmente dal Toronto Star, è stata captata da un microfono lasciato accidentalmente acce-

so, dopo che i giornalisti erano stati invitati a uscire dalla sala. Secondo un audio diffuso da *CBC News*, registrato durante il *Canada-US Economic Summit* di Toronto, Trudeau ha affermato: "Il signor Trump ha in mente che il modo più semplice per farlo (avere accesso ai minerali critici canadesi, ndr.) è assorbire il nostro Paese, ed è una cosa reale...". Trudeau si riferisce ai 31 minerali essenziali per l'industria tecnologica, tra cui litio, grafite, nichel



e terre rare. Risorse strategiche che fanno gola a Washington e che Ottawa sta cercando di proteggere con una politica in-



dustriale aggressiva. Trump ha ribadito anche di recente il suo desiderio di fare del Canada il 51° Stato americano. "Cosa

mi piacerebbe? Che il Canada diventasse il nostro 51° Stato", ha detto a un giornalista che gli chiedeva cosa potesse fare Trudeau per convincerlo a rinunciare ai dazi. Sebbene il Paese non potrà fare a meno degli Stati Uniti, il Canada potrebbe trovarsi ad affron-

tare "una situazione politica a lungo termine più difficile" con il suo vicino meridionale, ha spiegato Trudeau nel suo discorso di apertura. "Si parla molto di diversificazione - ha aggiunto - ma la nostra geografia implica che saremo sempre costretti a trarre vantaggi e, allo stesso tempo, ad affrontare le sfide derivanti dal commercio con gli Stati Uniti. Questo rapporto resterà sempre una parte importante della nostra economia". Il contesto attuale rappresenta una "straordinaria opportunità" per espandere i mercati a livello internazionale, ha sottolineato Trudeau, secondo cui "è giunto anche il momento di avere un reale libero scambio in Canada, ci sono ancora troppe barriere al nostro commercio interno, da una sponda all'altra del Paese". (V.G.)

Ottawa rinvia a gennaio 2026 l'aumento delle tasse sulle plusvalenze

OTTAWA - Il governo federale ha deciso di posticipare l'entrata in vigore dell'aumento del tasso di inclusione per le plusvalenze (o guadagni in capitale), che passerà dal 50% al 66% per i guadagni superiori ai 250.000 \$ delle persone fisiche, e su tutte le plusvalenze realizzate dalle imprese e dalla maggior parte dei trust. La misura, inizialmente prevista per il 25 giugno 2024, entrerà in vigore il 1° gennaio 2026. La decisione è stata annunciata venerdì scorso dal Ministro delle Finanze, **Dominic LeBlanc**. Nell'ultima Manovra di Bilancio del governo Trudeau, presentata nell'aprile 2024, **Chrystia Freeland**, allora Ministro delle Finanze, aveva annunciato un aumento delle tasse sulle plusvalenze per la quota di guadagni eccedente i 250.000 dollari. Questo provvedimento, materia di

una mozione lo scorso settembre, non ha mai ricevuto l'approvazione del Parlamento. La situazione si è arenata in autunno, quando i Conservatori hanno iniziato a fare ostruzionismo e dopo che la chiusura del Parlamento per le feste è stata prorogata fino alla fine di marzo su richiesta di **Justin Trudeau**, che contestualmente ha annunciato le sue dimissioni da Primo Ministro e da leader del Partito Liberale del Canada. Pochi giorni dopo Ottawa, anche il Québec ha rinviato la modifica dell'aliquota di inclusione dell'imposta sulle plusvalenze al 1° gennaio 2026. Secondo quanto dichiarato il 3 febbraio dal Ministro delle Finanze, **Eric Girard**, "vogliamo semplificare il sistema fiscale del Québec armonizzandolo con alcune misure annunciate dal governo federale". (V.G.)

X.M Renovation



- Rinnovazione bagni e cucine
- Pavimenti per la casa
- Muri e decorazioni in cartongesso
- Pittura per interni ed esterni
- Installazione porte e finestre

Chiamate Michele al:
438.873.5166

xhango.mik@gmail.com

Parliamo anche italiano

Per fissare un appuntamento

514 367-4530

1 866 690-4530

Siège social
7586, rue Centrale
LaSalle (QC) H8P 1K7

8190, boul. Newman, suite 200
LaSalle (QC) H8N 1X9

Clinique Médicale Viau
4750, rue Jarry Est, local 142
Saint-Léonard (QC) H1R 1X8

Clinique Médicale du Sud-Ouest
4475, rue Bannantyne, suite 103
Verdun (QC) H4G 1E2

Espace Santé
8, Place du Commerce, bureau 200
Verdun (QC) H3E 1N3



LINDA RHÉAUME
Audioprothésiste inc.

Un servizio di qualità, un udito migliore.

linda-rheaume.com

Da più di 35 anni al vostro servizio!

Controllo dell'udito gratuito

(durata illimitata)

- Protesi acustiche
- Terminali auricolari
- Prototipi protettivi industriali
- Accessori per persone con problemi di udito
- Tappi per orecchie da nuoto
- Batterie - Riparazioni.

Per la scelta di un apparecchio acustico è necessaria una valutazione da parte dell'audioprotesista.

ITALIA

Sanzioni Usa alla Cpi, 79 Paesi dell'Onu contro. L'Italia si sfilava

Larga parte dell'Europa condanna le sanzioni degli Usa ai giudici della Corte penale internazionale, ma l'Italia si sfilava decidendo di schierarsi con Donald Trump. Ben 79 Paesi membri dell'Onu, in una dichiarazione congiunta, hanno preso le distanze dalla decisione degli Stati Uniti di sanzionare tutti i membri della Corte dopo il mandato di arresto nei confronti di Benjamin Netanyahu avvisando che c'è il rischio di "impunità". Hanno firmato tutti i big europei - comprese Germania, Francia e Spagna - ma l'Italia non ha sottoscritto la lettera, scegliendo di non disapprovare formalmente l'ordine esecutivo del Presidente degli Stati Uniti che prevede il congelamento dei beni dei giudici e la possibilità di negare visti d'ingresso, anche ai familiari. La segretaria del PD, Elly Schlein: "Una vergogna"

Il 10 febbraio è stato celebrato il Giorno del Ricordo

Foibe, Mattarella: "Ci fu occultamento della storia" Meloni: "L'Italia non dimentica"

ROMA - Rinnovare il ricordo delle foibe, pagina dolorosa della storia italiana, senza divisioni. Così, lunedì 10 febbraio, in una cerimonia al Quirinale per il Giorno del Ricordo, il Presidente della Repubblica, **Sergio Mattarella**, ha tenuto viva la memoria delle vittime nel secondo dopoguerra sul confine orientale e dell'esodo degli istriani, fiumani e dalmati dalle loro terre in seguito all'avanzata dell'esercito di Tito. La triste vicenda degli esuli "fu sottovalutata e, talvolta, persino, disconosciuta. L'istituzione del Giorno del Ricordo, votata a larghissima maggioranza dal Parlamento italiano, ha contribuito a riconnettere alla storia italiana quel capitolo tragico e trascurato, a volte persino colpevolmente



rimosso", ha detto il Presidente. Sottolineando come troppo a lungo parole come "foiba e infoibare" "furono sinonimi di occultamento della storia". Sul tema si è espressa anche la Premier, **Giorgia Meloni**. "Nel

Giorno del Ricordo rendiamo omaggio alle vittime delle foibe e a tutti coloro che subirono la tragedia dell'esodo giuliano-dalmata, una pagina dolorosa della nostra storia per troppo tempo dimenticata. Ricordare è



un dovere di verità e giustizia, per onorare chi ha sofferto e trasmettere questa memoria alle nuove generazioni. L'Italia non dimentica", ha scritto Meloni su Facebook, postando un video della sua visita dello scorso anno alla Foiba di Basovizza, dove in giornata c'è stata una cerimonia solenne.

COSA SONO LE FOIBE E COSA ACCADDE. Le foibe sono cavità carsiche naturali, tipiche della regione del Carso tra Friuli Venezia Giulia, Istria e Dalmazia, utilizzate come fosse comuni per eliminare prigionieri e oppositori durante e dopo la Seconda guerra mondiale. Il termine "foibe" si riferisce in particolare agli eccidi perpetrati dai partigiani jugoslavi di Josip

Broz Tito tra il 1943 e il 1945, ai danni di italiani, militari e civili, considerati ostili al nuovo regime comunista jugoslavo. Il numero esatto delle vittime è oggetto di dibattito tra gli storici. Le stime più accreditate variano tra 5.000 e 10.000 persone, anche se alcune fonti parlano di cifre superiori. Gli eccidi delle

foibe sono strettamente legati all'esodo giuliano-dalmata, che vide circa 250.000 italiani fuggire dall'Istria, dalla Dalmazia e dalla Venezia Giulia per evitare persecuzioni e violenze. Dal 2004, l'Italia commemora questa tragedia con il Giorno del Ricordo, celebrato il 10 febbraio di ogni anno.

In 10 anni tagliati 10mila posti letto e chiusi 70 ospedali

ROMA - Negli ultimi dieci anni sono stati tagliati 10mila posti letto e chiusi oltre 70 ospedali. Sono alcuni dei dati che emergono dal nuovo Annuario del Servizio sanitario nazionale pubblicato dal Ministero della Salute relativo all'anno 2023 e ripresi dal sito *Quotidiano Sanità* che ha messo a confronto lo stesso report pubblicato 10 anni fa. Dal 2013 sono stati chiusi 74 ospedali, il 7%: tra pubblici e privati erano 1.070 mentre sono scesi a 996, con un taglio più marcato per quelli pubblici (50 in meno in 10 anni). Per quanto riguarda il numero di posti letto, sempre rispetto a 10 anni, fa tra pubblico e privato ne sono stati tagliati oltre 10mila. Nel 2013 ce n'erano 226.387 contro i 215.827 del 2023. Giù anche il numero dei Centri di Salute mentale (erano 1.603 dieci anni e fa sono diventati 1.334 nel 2023). Si reduce, inoltre, il numero dei medici di famiglia che dai 45.203 del 2013 sono diventati 37.983 nel 2023 (-7.220). Lo stesso vale per i pediatri, diminuiti di 999 in 10 anni per un totale nel 2023 di 6.706 unità, calano anche i medici di continuità assistenziale (ex guardia medica) che dagli 11.533 del 2013 sono diventati 10.050 (-1.483). Diminuiscono, infine, gli accessi ai Pronto Soccorso: nel 2023 se ne sono registrati 18.353.118 (311 ogni 1000 abitanti), circa 2 milioni in meno di accessi rispetto al 2013 quando erano stati 20.551.053 con una media di 338 accessi ogni 1.000 abitanti.

gb GROUPE BARONELLO
COURTIERS IMMOBILIER • REAL ESTATE AGENTS

OPPORTUNITÀ DA NON PERDERE



6300 Rue Jarry E. app. 305, Montréal (Saint-Léonard)

MLS# 26186166 | 424 500 \$

Disponibile IMMEDIATAMENTE! Scopri questo splendido e ben curato appartamento in una posizione centrale, a due passi da tutti i servizi essenziali, le comodità e le future fermate della metro. Questa luminosa e spaziosa abitazione offre due ampie camere da letto, due bagni completi e un layout open space, perfetto per professionisti giovani o per chi desidera ridurre gli spazi in un ambiente senza stress. I vantaggi aggiuntivi includono un garage interno, spazio di deposito extra e il comfort di un edificio ben gestito. Progettata per la comodità e il vivere moderno, questa è un'opportunità che non vorrai lasciarti sfuggire. Falla tua oggi stesso!

Vendita senza garanzia legale di qualità, a rischio e pericolo dell'acquirente



514-797-8346 | info@groupebaronello.com

3299 BEAUBIEN E, MONTRÉAL, QC H1X 1G4



DARIO CHIACIG

DENTUROLOGISTE

**FABRICHIAMO
DENTIERA FISSA E MOBILE
PROTESI PARZIALI SENZA PALATO**
Accettiamo tutti i tipi di assicurazione

5045 Jean-Talon Est, # 303, St-Léonard
514-272-7623

**SPRECO ALIMENTARE****In Italia cresce e vale 14 miliardi di Euro**

È ancora in crescita la quota di cibo che si butta nella spazzatura e soprattutto, a dispetto delle buone intenzioni e della cresciuta attenzione di media, chef e operatori del settore alla problematica, diminuiscono le buone pratiche per evitare che questo accada.

In totale, considerando tutta la filiera, lo spreco alimentare in Italia rappresenta un controvalore di 14,1 miliardi di euro per 4,5 milioni di tonnellate di prodotti, sfiorando i 140 euro a testa l'anno contro i 126 euro di un anno fa. Ed è dalle case degli italiani che arriva lo spreco più grande, con un costo di 8,2 miliardi sul totale dello spreco di filiera.

È questo in sintesi il quadro tracciato dal Rapporto "Il caso Italia 2025" dell'Osservatorio *Waste Watcher International*, elaborato da Ipsos e Università di Bologna, in occasione della 12ª Giornata nazionale di prevenzione dello spreco alimentare, che si celebra il 5 febbraio, fondata dalla campagna *Spreco Zero*.

A guidare la poco invidiabile classifica dello spreco sono la frutta fresca, 24,3 grammi settimanali, e il pane, 21,2 grammi, che hanno superato le verdure, 20,5 grammi, l'insalata, 19,4 grammi, le cipolle, l'aglio e i tuberi, 17,4 grammi. E se da una parte si spreca, dall'altra si allontana l'accesso al cibo sano e sostenibile: L'indice di insicurezza alimentare 2025 sale, infatti, del 13,9% quando era al 10,2% nel 2024. D'altronde, una riflessione viene subito spontanea: ogni anno, nel mondo, circa 800 milioni di persone soffrono la fame ma si sprecano circa 1,3 miliardi di tonnellate di cibo.

Tra gli Obiettivi Onu 2030, infatti, c'è quello di dimezzare lo spreco di cibo: "Per quella data - spiega il direttore scientifico *Waste Watcher* e della Giornata nazionale di prevenzione dello spreco alimentare, di cui è anche ideatore, Andrea Segrè - lo

spreco si dovrà attestare a 369,7 grammi settimanali, e per fare questo dobbiamo tutti tagliare, ogni anno, da qui al 2029, circa 50 grammi di cibo a settimana a testa". Un impegno urgente se ogni giorno, rileva il Rapporto, vengono dissipati sul territorio nazionale 88,2 grammi di cibo a testa, pari a 617,9 grammi a settimana pro capite, in crescita rispetto agli 81 grammi al giorno e i 566,3 grammi a settimana di un anno fa.

Lo stesso Francesco Lollobrigida, Ministro dell'Agricoltura, della Sovranità Alimentare e delle Foreste nel suo intervento alla presentazione del Rapporto ha affermato che "basterebbe ridurre lo spreco e si potrebbe nutrire quasi il doppio della popolazione senza dover ricorrere ai cibi preparati in laboratorio. Si è capovolto l'approccio ai beni in generale e al cibo in particolare - ha continuato il Ministro -. Prima avevamo un'economia basata sullo spreco e sul consumismo, ovvero più butti e più produci, senza pensare all'impatto di quello che si buttava. Oggi, fortunatamente, c'è un'inversione di tendenza, dobbiamo cambiare mentalità sia nelle case che nella ristorazione".

Per il Ministro, "uno dei nodi dello spreco è la mancanza di qualità, come dimostrano i numeri che coinvolgono maggiormente le famiglie meno abbienti. Invece la qualità deve essere sempre un punto fermo. Facendo l'esempio delle mense scolastiche se il cibo è di cattiva qualità ne torna indietro il 70%, se è di buona qualità il 20%. Quindi se si spende poco di più si spreca molto meno".

La scontistica è una trappola, afferma il rapporto. Si compra di più pensando di avere un vantaggio, ma la qualità è più scadente e si butta di più. Non a caso i prodotti più sprecati sono quelli di base come pane, frutta e verdura. Proprio quelli che, se non sono di buona qualità, deperiscono prima e diventano immangiabili.

Interessante, infine il dato sullo spreco alimentare al ristorante, anche se si tratta di quantità limitate. Dalla ricerca emerge che più della metà dei locali è attrezzato con il packaging sia per il cibo che per il vino, ma i clienti sono ancora recalcitranti. Lo ha confermato anche lo chef Filippo la Mantia, Ambasciatore Buone Pratiche Campagna *Spreco Zero* 2025 affermando: "Da circa 28 anni cerco di convincere le persone a portarsi il vino e il cibo a casa, ma non lo vogliono". La Mantia rileva, inoltre, che la maggioranza delle persone non conosce la stagionalità dei prodotti e il cibo è ridotto a una forma di comunicazione, invece va rispettato. Dietro ogni prodotto c'è una persona che lo ha lavorato e sprecarlo significa buttare nel cestino anche il suo lavoro e la sua dedizione.



Are you ready for life in retirement?

Gain peace of mind through a second opinion. Call me today.

For a limited time, contact me for a complimentary second opinion and receive a \$100 gift*!



Offer expires April 30, 2025.
Some conditions apply*.

Contact me today to get started.



Alex Lallitto, Pl. Fin.
Financial Planner,
Scotiabank Financial Planning™
alex.lallitto@scotiabank.com
438.920.0692

Scotiabank.

* To redeem for this offer you must present this advertisement upon completion of your financial review conversation with a Scotiabank Investment Specialist on or before April 30, 2025. Upon completion of the review, you will receive a special offer code and a reward code to redeem from your choice of Ultimate Dining® E-Promo Card, Indigo® E-Gift Card, Esso™ and Mobil™ E-Gift Card or Sobeys Multi-banner Grocery E-Gift Card at www.scotiabank.com/reviewreward. A valid email address is required in order to receive the E-Promo or E-Gift Card. E-Promo Cards are valid for 90 days after activation. E-Gift Cards, once downloaded do not expire. No purchase required. Maximum one offer per customer. Offer is non-transferable and cannot be duplicated. ® Registered trademark of The Bank of Nova Scotia, used under licence. ™ Trademark of The Bank of Nova Scotia, used under licence. Scotia Financial Planning™ is a business name used by Scotia Securities Inc. Scotiabank includes The Bank of Nova Scotia and its subsidiaries and affiliates, including Scotia Securities Inc. Scotia Securities Inc. is a Member of the Canadian Investment Regulatory Organization. 4987730

ITALIANI NEL MONDO

INPS: nel 2023 pagate 310mila pensioni all'estero

Sono state oltre 310mila le pensioni pagate all'estero dall'Inps nel 2023, per un importo complessivo di circa 1,6 miliardi di euro, e rappresentano il 2,3% del totale delle pensioni erogate dall'istituto. Sono i dati illustrati da Massimo Colitti, dirigente area pensioni in regime internazionale e pagamento delle pensioni all'estero dell'Inps, nei giorni scorsi, in occasione del convegno @migratore da fenomeno sociale a fattore identitario, a Roma. Il pagamento delle pensioni all'estero interessa circa 160 Paesi e la maggior parte si localizza in Europa, dove viene erogato quasi il 60% del totale, seguita da America settentrionale (21%), Oceania (10%) e America meridionale (7%). Tra 2019 e 2023 si è registrata una diminuzione del 6,7% del numero delle pensioni erogate. In particolare, forte decremento del numero dei pagamenti in America meridionale, settentrionale e Oceania (-31,2%, -19,4% e -19,1%), che ospitano i pensionati più anziani.

Il 10 febbraio è stato il Giorno del Ricordo

Foibe, il tour del Sen. Menia (Fdl) nelle scuole italiane

ROMA - "Sono appena in tempo perché tutto quanto non scompaia. Il mio libro, che anche quest'anno porterò in giro nelle scuole di tutta Italia, è un gesto di verità contro il mare di bugie dei negazionisti che ancora oggi gettano fango sugli infoibati e sull'esodo". Così il senatore di Fdi **Roberto Menia**, "padre" della legge istitutiva del Giorno del ricordo, illustrando il 6 febbraio scorso in Senato la terza edizione del suo libro **10 febbraio, dalle foibe all'esodo** (I libri del Borghese ed.) alla presenza, tra gli altri, del Presidente del Senato **Ignazio La Russa**, del capogruppo di Fdi in Senato **Lucio Malan** e del Presidente dell'Unione Istriani **Massimiliano Lacota**.

Il libro, ha spiegato Menia, "è il frutto di una decennale attività investigativa condotta casa per casa, famiglia per famiglia, dialogando con esuli e figli di esuli che mi hanno tramandato oralmente storie e vicende di italiani infoibati, di donne violentate, di bambini rimasti senza latte e senza un futuro: tutto a causa della follia dei titini, fiancheggiati da una parte politica italiana". "Non smetterò mai di ascoltare le parole della mia terra, i racconti di chi è ormai giunto in età avanzata ma intende tramandare alle nuove generazioni un pezzo di storia d'Italia colpevolmente silenziata", ha aggiunto il Senatore. "Al contempo ringrazio l'operazione trasparenza fatta in



questi due anni dal governo di **Giorgia Meloni** che è sotto gli occhi di tutti, con l'intento di ridare dignità all'intera vicenda: lo dimostrano iniziative come il treno del ricordo, la presenza della Premier lo scorso anno a Basovizza per la prima volta

nella storia repubblicana italiana, l'illuminazione della fiancata di Palazzo Chigi il 10 febbraio, l'istituzione del museo del ricordo e la consegna delle onorificenze ai congiunti degli infoibati in una cerimonia ad hoc nel palazzo del governo".

RITARDI E DISAGI PER I PASSAPORTI IN CENTRO E NORD AMERICA

La Marca (Pd) interroga il Ministro Tajani

ROMA, (Aise.it) - "Ridurre i tempi di attesa per la prenotazione di un appuntamento finalizzato al rilascio e al rinnovo dei passaporti e permettere, quindi, un potenziamento del servizio offerto dai diversi consolati". A chiederlo è **Francesca La Marca**, Senatrice Pd eletta in Centro e Nord America, in una interrogazione al Ministro degli affari esteri e della cooperazione internazionale, **Antonio Tajani**.



"Negli ultimi mesi, come evidenziato da numerose segnalazioni pervenute dai connazionali, si stanno verificando ritardi considerevoli, ovvero l'impossibilità di ottenere un appuntamento nelle prenotazioni presso diversi consolati in Nord e Centro America, al fine del rilascio e del rinnovo dei passaporti", ha scritto la Senatrice nella premessa. Ricordato che "con la legge di bilancio per il 2025, si è registrato un pesante taglio al budget ministeriale dedicato alla gestione dei consolati italiani nel mondo", La Marca ha spiegato che "le numerose situazioni di disagio e ritardo che sono state registrate in modo trasversale tra le diverse circoscrizioni consolari del Nord e Centro America sono molto spesso concomitanti con un progressivo e continuo aumento delle richieste di iscrizioni all'AIRE e, secondariamente, dall'assenza di sufficiente personale all'interno dei consolati stessi, che possa quindi licenziare le richieste pervenute". "In alcune sedi consolari - ha puntualizzato la Senatrice - si registrano, inoltre, difficoltà relativamente al rilascio di prenotazione sulla piattaforma "Prenot@mi", dedicata a questo genere di servizi, portando molto spesso alla rinuncia della richiesta di rinnovo del passaporto; porre l'attenzione su questo tema rappresenta un'iniziativa necessaria, al fine di assicurare il pieno esercizio di un diritto riconosciuto e garantito, nonché la possibilità offerta di scongiurare gli effetti negativi derivanti dal mancato rilascio o rinnovo del titolo in tempi congrui in favore dei soggetti richiedenti".

SE HAI BEVUTO,



NON GUIDARE!

GIUSEPPE ORTONA

LL.L., LL.B., JD



**AVVOCATO,
DIRITTO CRIMINALE E
PENALE**



Tel: 514 867-0259
g.ortona@ortonlaw.com

9275 BOUL. HENRI-BOURASSA EST, MONTRÉAL QC H1E 1P4

NOTAI

RADINO & SILICANI

Orario di studio: Tutti i giorni dalle 9:00 alle 17:00

La sera: lunedì, mercoledì, giovedì dalle 19:00 alle 21:00

1395 Rue Fleury Est, Suite 100, Montréal, Qc, H2C 1R7

TEL.: 381-9268

Cavalieri Donatelli Farrace

Notary · Notaire · Notaio



Me Francesco Cavaleri, B.A., LL.B

5270 rue Jean-Talon est
Montréal (Québec)
H1S 1L3

Tél.: (514) 722-4116
Téléc.: (514) 722-1386
Courriel: fcavaleri@notarius.net

MSB & ASSOCIÉS s.e.n.c.r.l.

DEPUIS 1979

Avocats - Lawyers

Me Antonio Discepolo (Juge à la retraite)

Me Carmine Mercadante, D.E.C., LL.L. Me Josie Sciangula, B.A., LL.B.

Me Dominic Bianco, B.A., LL.B.

Me Dora Hilario, LL.B.

Me Brigitte Lacroix, LL.B.

Me Vladimir David

Me Chanel Munizaga, LL.B.

5450 Jarry Est (2^{ème} étage), St-Léonard Tel.: 514-326-3300

PASQUALE ARTUSO
AVVOCATO

Avvocato di fiducia del Consolato Generale d'Italia a Montréal

Lo studio legale **Pasquale Artuso** vi offre servizi di consulenza nelle varie regioni d'Italia, in collaborazione con lo studio **Fallerini**.

Successioni • Testamenti • Procure • Vendite immobiliari
Donazioni • Divorzi / Separazioni • Costituzione di società all'estero
Recupero buoni fruttiferi - conti bancari • Recupero crediti

Complexe Le Baron, 6020, Jean-Talon Est, bur 630
Montréal, Québec Canada H1S 3B1

514 259-7090



Avvocato Raffaele Cappuccio
Cavaliere della Repubblica

Consulenza Legale ■ Italia ■ Canada

Via Caselle, 3
83030, Taurasi (Av) - Italy
E-mail: cappuccioraffaele@gmail.com

91 Birkdale Rd,
M1P3R6, Toronto (Canada)
+ 1 416 878-6181

**SUCCESSIONI - DONAZIONI - COMMERCIO
EREDITÀ - PROCURE - CATASTO - BUONI**



T. 514.253.9833
gdecobellis@notarius.net

DOCUMENTI ITALIANI - PROCURE

Me Giuseppe Decobellis

Notaio e consigliere giuridico

Successore di Me Giovanni De Benedictis, Notaio
e di Me Aldo M. Cocciardi, Notaio

Solo su appuntamento

L'idea del Direttore generale della Camera di Commercio Italiana in Canada Il DG Biondi Morra: è l'Italia la migliore alternativa agli Usa

MONTREAL - In un contesto di rapporti bilaterali sempre più tumultuosi tra il Canada del dimissionario **Justin Trudeau** e gli Stati Uniti del neoelitto **Donald Trump** - come dimostrano le recenti minacce economiche e pressioni politiche, culminate nei dazi commerciali sospesi in extremis - è più che mai conveniente rafforzare la sinergia commerciale con l'Italia. Ne è convinto **Francesco Biondi Morra**, direttore generale della Camera di Commercio Italiana in Canada (CCIC), come emerge da un'intervista

rilasciata di recente alla rivista di economia *Les Affaires*. In un contesto di incertezza e instabilità, la migliore alternativa per le aziende esportatrici canadesi, che puntano a ridurre la loro dipendenza dal mercato americano, è proprio il Belpaese. "Gli Stati Uniti - ha spiegato Biondi Morra - diventeranno probabilmente un partner commerciale molto più complesso. La Francia, che rappresenta un corridoio commerciale naturale per il Québec, comincia a dare segnali di instabilità. Anche la Germania, che un tempo era il

motore economico dell'Europa, ha i suoi problemi di stabilità. In questo scenario, l'Italia rimane un Paese stabile e in crescita". L'Italia, è governata dal 2022 da una coalizione di centro-destra guidata da **Giorgia Meloni**, leader di Fratelli d'Italia, partito di maggioranza relativa. La sua elezione ha posto fine a quattro anni di instabilità politica, tra il 2018 e il 2022, durante i quali si sono succeduti diversi governi: un classico nella storia italiana dalla fine della Seconda guerra mondiale. Membro del G7 con 59 milioni di abitanti, l'Italia non



è sempre tra le prime destinazioni delle esportazioni canadesi. Una tendenza che il DG si ripropone di investire. "Oggi siamo un'economia solida e con una certa stabilità politica, cosa che non succedeva spesso in passato. Viviamo un periodo di rinnovamento con un'economia che si distingue", ha sottolineato il direttore della CCIC.

Nel 2023, le esportazioni canadesi verso l'Italia hanno raggiunto i 2,7 miliardi di dollari canadesi, secondo l'*Institut de la statistique du Québec* (ISQ). Sebbene la cifra non sia particolarmente alta - l'Italia non figura tra le dieci principali mete di esportazione del Canada - il flusso di importazioni dall'Italia è molto più consistente. Il Canada, infatti, importa numerosi prodotti agroalimentari (vino compreso), beni di consumo e attrezzature. L'Italia rappresenta l'ottavo mercato di importazione dal Canada, dopo il Vietnam (13,3 miliardi di dollari), ma davanti al Regno Unito (9,4 miliardi di dollari). In altre parole, il Canada importa dall'Italia più di quanto esporta. Nel 2024, il valore totale delle importazioni dall'Italia ha raggiunto i 12,8 miliardi di dollari, il che significa che il Canada vanta un deficit commerciale significativo con l'Italia. I tre principali gruppi di prodotti che il Canada importa dall'Italia sono le automobili, il vino e i medicinali. Come riportato dalla rivista francese di geopolitica *Conflits*, nel 2024 l'Italia ha superato il Giappone diventando il quarto Paese esportatore al mondo dopo Cina, Stati Uniti e Germania. Secondo le previsioni del Fondo Monetario Internazionale (FMI), nel 2025 il PIL italiano crescerà dello 0,8%, un dato in linea con quello della Germania ma inferiore alla crescita attesa per Francia (1,1%), Regno Unito (1,5%) e Stati Uniti (2,2%). **I settori chiave per le aziende canadesi in Italia.** Francesco Biondi Morra ha evidenziato come l'Italia offra diverse opportunità per le aziende cana-

desi, in particolare nei settori dell'energia e delle tecnologie verdi. "L'Italia - ha detto il DG - è leader nello sviluppo tecnologico delle energie rinnovabili, in particolare nel fotovoltaico. Questo rappresenta un'opportunità per il Canada, che necessita di una maggiore diversificazione economica". L'Italia si caratterizza anche per un forte settore manifatturiero, dove le aziende canadesi potrebbero integrarsi. Secondo un'analisi della *National Bank*, il settore italiano rappresenta il 14,5% del PIL, posizionan-

do l'Italia al terzo posto nel G7 dopo Giappone (20,1%) e Germania (18,7%). Stati Uniti e Canada si collocano rispettivamente al quarto (10,5%) e settimo posto (9%). Secondo Francesco Biondi Morra, l'industria agroalimentare italiana è di grande rilievo, così come la produzione di macchinari industriali. Inoltre, il sud Italia sta emergendo come un polo per l'intelligenza artificiale, offrendo ulteriori opportunità per le aziende canadesi. Il rafforzamento della cooperazione tra Canada e Italia è testimoniato dalla *Italy-Canada Roadmap for Enhanced Cooperation* pubblicata dal governo canadese nel giugno 2024, con l'obiettivo di intensificare le relazioni economiche tra i due Paesi. "Penso che nulla accada per caso - ha concluso il DG della Camera di Commercio Italiana in Canada -: questa roadmap costituisce una presa di coscienza, ma anche un segno di maturità di un Paese che ha trovato la sua stabilità, che è in crescita, che cerca partner e che ha bisogno del Canada".



DA NEW YORK

di Dom Serafini dsvideoag@aol.com

Come "febbraio" potrebbe diventare "trumpaio"



In un articolo per il "Wall Street Journal", lo scrittore americano Joseph Epstein ha scritto che il Presidente americano Donald Trump potrebbe seguire l'esempio del generale romano Marco Antonio, che nel 44 a.C. fece cambiare il nome del quinto mese (il primo mese era marzo) dell'anno, Quintilis, in luglio (Iulius) in onore di Giulio Cesare; oppure, meglio ancora, potrebbe seguire l'esempio del figlio adottivo di Cesare, Gaius Julius Octavianus, che, quando divenne imperatore con il titolo di Augustus nell'8 d.C. cambiò il nome del mese Sextilis, in agosto (Augustus). Nell'articolo del "Journal", Epstein fa un po' di confusione con i nomi e le date, ma è chiara la sua idea che Trump vorrebbe mettere mano al calendario ed anche eliminare l'ora legale. Secondo Epstein, Trump potrebbe cambiare il nome del mese di febbraio in trumpuary (trumpaio). Dopotutto ha già cambiato il "Golfo del Messico" in "Golfo d'America".

Tutto ciò potrebbe stupire, ma non sorprendere, poiché alcuni mesi fa avevamo raffigurato Trump come "re". Ci siamo sbagliati, dovevamo raffigurarlo come "imperatore", ma all'epoca non sapevamo che volesse anettere il Canada, acquistare la Groenlandia e riconquistare il Canale di Panama. La conferma è arrivata durante la preghiera del Vescovo Miriann Edgar Budde durante la giornata dell'inaugurazione: avendo riconosciuto Trump come imperatore, lo ha esortato ad avere "pietà per le persone che ora hanno paura [di lui]". Trump si sta poi preparando a governare per un ulteriore mandato, con alcuni sostenitori repubblicani intenti a modificare la Costituzione americana che ora (secondo il 22° emendamento) non permette un terzo mandato al presidente. Rimane il fatto che Trump potrebbe passare alla storia come un Presidente americano molto capace, oppure come un criminale condannato. Solo il trascorrere dei calendari potrà dirlo.

Marie Soins Santé

CURE PODOLOGICHE

Marie Fegna Muller

Infermiera ausiliaria in cure podologiche a domicilio

Membre officiel ANO ASSOCIATION DES NATUROTHERAPUTES DU QUEBEC

514-443-9210

mariesoinsantsante@gmail.com

ACCEDI AD UN NUOVO PROGRAMMA

Risultati migliori sul tuo bene immobiliare!

SERGIO GRECO

AND ASSOCIATES

kw PRESTIGE

KELLERWILLIAMS. AGENCE IMMOBILIERE

30

anni D'ESPERIENZA

514 962.4800

www.sergiogreco.com

SERGIO GRECO

Courtier immobilier agréé

Fiorista

SAN REMO

Fiori per tutte le occasioni

1727 Jean-Talon Est. (angolo Marquette)

514 376.6901

Aperto la domenica dalle 10:00 alle 16:00

Proiettato il documentario "Liliana" prima a Ottawa e poi a Montréal L'Ambasciata d'Italia onora la Giornata della memoria

OTTAWA - In occasione della Giornata della memoria, l'Ambasciata d'Italia in Canada ha promosso, domenica 2 febbraio, la première nordamericana del documentario *Liliana*, opera del regista **Ruggero Gabbai**, recentemente presentata alla Festa del Cinema di Roma ed incentrato sulla figura della Senatrice a vita Liliana Segre. La proiezione è stata ospitata dal Museo canadese della Storia a Gatineau. Nel suo intervento di apertura, l'Ambasciatore **Ales-**

sandro Cattaneo ha sottolineato lo straordinario valore etico e civile della testimonianza della Senatrice Segre, sottolineando come la memoria della Shoah costituisca non soltanto un obbligo morale, ma anche un punto di riferimento essenziale per la difesa dei valori democratici, alla luce del nesso esistente tra memoria storica, identità e democrazia. Alla proiezione del film ha fatto seguito una conversazione con il regista Gabbai, moderata dalla Profes-



Da sinistra: il Console Generale d'Italia a Montréal, Enrico Pavone; il Senatore canadese, Tony Loffreda; l'Ambasciatore d'Italia in Canada, Alessandro Cattaneo; il regista di *Liliana*, Ruggero Gabbai; l'ex Governatrice Generale del Canada Michaëlle Jean; il Deputato federale, Angelo Iacono; il Direttore dell'Istituto Italiano di Cultura di Montréal, Sandro Cappelli; e l'Ambasciatore per l'Italia dell'ICAO, Sergio Martes

soressa **Costanza Musu** della Scuola di specializzazione di Affari Pubblici ed Internazionali dell'Università di Ottawa. Alla presentazione ha partecipato un pubblico numeroso e ricco di presenze di prestigio

– riporta l'Ambasciata – tra cui rappresentanti del Parlamento e delle istituzioni canadesi, superstiti dell'Olocausto e familiari delle vittime, nonché Ambasciatori di Paesi dell'Unione Europea, del G7 e di Israele.

Il documentario *Liliana* è stato presentato il 4 febbraio anche al *Cinéma du Musée* di Montréal, su iniziativa del Consolato Generale d'Italia e dell'Istituto Italiano di Cultura, alla presenza, tra gli altri, del neo Amba-

sciutore Alessandro Cattaneo, del Senatore **Tony Loffreda**, del Deputato federale **Angelo Iacono** e della Presidente del Com.It.Es, **Anna Colarusso**, e dell'ex Governatrice Generale del Canada, **Michaëlle Jean**.

DR. DOMENICO CIANCIULLO
OPTOMÉTRISTE da oltre 40 ANNI

Servizio professionale e personalizzato



ESAME DELLA VISTA OCCHIALI
Macchinari moderni

PLAZA VAL MARIE
8770 Langelier
514-327-5480

La clientela
trasferita all'ufficio
centrale di St-Michel

Chiamateci al 514.722.5524
2729, Rue Villeray (Saint-Michel)

Quattro voli settimanali a partire dal 16 maggio 2025

Air Canada scalda i motori sulla rotta Napoli-Montréal

NAPOLI - "È il settimo volo diretto giornaliero che abbiamo sul Nord America, fa parte della strategia di connessioni intercontinentali su Napoli. Un ulteriore passo in avanti per l'internazionalizzazione della città": così **Gaetano Manfredi**, Sindaco di Napoli, nel corso della presentazione della nuova rotta di *Air Canada* con volo diretto da Capodichino per Montréal. L'inaugurazione ufficiale si è svolta il 6 febbraio scorso presso la sala Giunta del Comune di Napoli, alla presenza del sindaco Gaetano Manfredi, dell'Ambasciatrice del Canada in Italia **Elissa Golberg**, della delegata del Québec **Laurence Fouquette-L'Anglais**, del General Manager di Air Canada **Stefano Casaregola** e dell'Amministratore Delegato di Gesac **Roberto Barbieri**. "Un'occasione eccezionale, l'occasione per avere Napoli al centro del mondo. Il nostro motto come compagnia aerea è quello di portare il Canada in Italia e l'Italia in Canada, in questo caso l'orgoglio è di portare questa parte dell'Italia", ha spiegato Stefano Casaregola, che poi ha aggiunto: "Il primo volo è fissato per venerdì 16 maggio, con una frequenza di quattro voli settimanali all'orario migliore possibile: alle 11 di mattina, con la possibilità di connettersi ad altre destinazioni sia in Canada che negli Stati Uniti". Oltre ai numerosi collegamenti all'interno del Canada, infatti, i viaggiatori potranno usufruire di comodi voli di proseguimento per gli Usa, beneficiando della "pre-clearance" della dogana statunitense presso gli hub di Toronto e Montréal di *Air Canada*. Grazie a questa espansione per la stagione estiva 2025, la compagnia aerea canadese si conferma come leader nel collegare l'Italia al Canada, offrendo fino a 39 voli settimanali e registrando un incremento di capacità del 7% rispetto all'anno scorso. Il vettore, infatti, opera per Toronto e Montréal, fino a tre voli giornalieri da Roma, e poi, con altre frequenze in base alla stagione, da Venezia e Milano Malpensa. I voli da Napoli a Montréal della compagnia aerea canadese saranno operati con i *Boeing 787 Dreamliner*, configurati in tre classi di servizio: *Economy*, *Premium Economy* e *Air Canada Signature Class*.



Jules d'Alcantara
FLEURISTE
Gardenia
Fiori per tutte le occasioni
• Ditelo con i fiori •
514.526.5955 | 514.326.0950
www.fleuristealcantara.com
Fleuriste Jules d'Alcantara Gardenia
9330 BOUL. LACORDAIRE, MONTRÉAL

dal 1941
Cittadino
CANADESE
Il settimanale italiano **NUMERO 1**
in Québec e in Canada
www.cittadino.ca
QR code and tablet image

Medaglia commemorativa dell'incoronazione del Re Carlo III Premiato l'artista Egidio Vincelli

MONTRÉAL - Sono numerose le personalità Italo-Montreali che, nelle ultime settimane, grazie alle 'segnalazioni' dei Deputati **Patricia Lattanzio** e **Angelo Iacono**, così come del Senatore **Tony Loffreda**, hanno ricevuto la prestigiosa **Medaglia commemorativa dell'incoronazione del Re Carlo III**. Si tratta di una decorazione emessa per celebrare, appunto, l'incoronazione di Re Carlo III, avvenuta il 6 maggio 2023. Questa medaglia, una tradizione nella monarchia britannica, viene solitamente conferita a persone che svolgono ruoli rilevanti nelle istituzioni collegate alla Corona. In questo senso, è stata attribuita a un numero selezionato di persone, volontari, leader comunitari e cittadini che si sono distinti per il loro servizio in Canada che, giova ricordarlo, fa parte del Commonwealth, un gruppo di 56 Stati-membri, con 15 Nazioni sovrane (incluso il Regno Unito) che riconoscono lo stesso monarca come loro capo di Stato. Tra i numerosi Italo-Canadesi onorati, ricordiamo **Egidio Vincelli**, artista, scultore e membro del *Regroupement des Artistes*



Il Senatore Tony Loffreda ha consegnato l'onorificenza ad Egidio Vincelli, venerdì 31 gennaio, al Senato di Ottawa

en *Arts Visuels* (RAAV) del Québec, noto per le sue opere in bronzo e i suoi busti commemorativi. Originario di Casacalenda, in provincia di Campobasso (Molise), ed emigrato in Canada nel 1953, diplomato presso la Scuola delle Belle Arti di Montréal, ha dedicato gran parte della sua carriera alla creazione di opere che celebrano la storia, la cultura, i valori e l'identità della Comunità Italo-Canadese. Tra le

sue opere più importanti spicca **Tenacia**, una scultura in bronzo commissionata dalla *Canadian Italian Business and Professional Association* (CIBPA) di Montréal. Quest'opera è stata creata per onorare il sacrificio e la resilienza della Comunità Italo-Canadese durante la Seconda Guerra Mondiale, un periodo in cui circa 700 italiani furono internati, senza accuse formali, a causa delle tensioni politiche del tempo. La scultura è stata inaugurata nel dicembre del 2011, alla Casa d'Italia di Montréal, in memoria del sequestro del centro comunitario da parte

dell'RCMP (la polizia federale canadese). L'opera si distingue per la sua rappresentazione simbolica della lotta e della determinazione di questa Comunità, un tema ricorrente nel lavoro di Vincelli. Oltre a questa scultura, Vincelli ha realizzato numerosi busti e opere commemorative esposte in diverse istituzioni e spazi pubblici (non solo in Québec, ma anche in Romania, Belgio, Francia e Italia). Le sue creazioni sono apprezzate per la loro maestria tecnica e la capacità di trasmettere emozioni e significati profondi attraverso la forma e il movimento.

Nel 2012, in occasione del Giubileo di diamante della Regina Elisabetta II, Egidio Vincelli è stato insignito della Medaglia del Giubileo di diamante. Nel 2019, è stato onorato con il titolo di "Ambasciatore del Molise nel Mondo" dalla Presidenza del Consiglio Regionale del Molise, un riconoscimento conferito a molisani che si sono distinti a livello internazionale. Nel 2022, Vincelli è stato insignito dell'onorificenza di Cavaliere dell'Ordine della Stella d'Italia dal Consolato

Generale d'Italia a Montréal. Oltre alla sua carriera artistica, Egidio Vincelli resta una figura di spicco all'interno della Comunità Italo-Montreali. Da 20 anni, infatti, ricopre il ruolo di Presidente dell'Associazione Italo-Canadese del West Island, promuovendo l'unità e la cultura italiana attraverso eventi e iniziative. Inoltre, da 43 anni Vincelli è membro dell'Associazione Casacalendese di Montréal (si è occupato, in particolare, degli scambi culturali per i giovani); è membro dell'Associazione

delle Persone d'Affari e Professionisti Italo-Canadesi (CIBPA), che lo ha premiato come 'Membro onorario' nel 2021, così come della Casa d'Italia; oltre ad essere Presidente del cda della *Fondation du Cégep Gérald-Godin*, organismo impegnato a migliorare la qualità degli spazi di apprendimento e il benessere degli studenti. Il suo impegno a tutto tondo ha contribuito a rafforzare i legami tra le generazioni di Italo-Canadesi e a preservare la memoria storica di questa Comunità in Québec. Attraverso il suo lavoro, Vincelli continua a raccontare storie di forza, coraggio, sacrificio e identità, rendendolo una figura significativa ed emblematica nell'ambito dell'arte e della vita comunitaria italiana in Canada. (V.G.)



Vincelli con l'ex Ambasciatore d'Italia in Canada, **Andrea Ferrari**, e l'ex Console Generale d'Italia a Montréal, **Silvia Costantini** (2021)

Vincelli con il Presidente della Repubblica italiana, **Sergio Mattarella** (2017)



RIC-JOE
INC.

Joseph Carolla
Ricardo Eraso

DICHIARAZIONE DELLE TASSE
PERSONALE - FIDUCIARI - DEFUNTI - AZIENDALE

514 889-TAXE
(8293)

ricjoetax@gmail.com

65 BRUNSWICK SUITE 106,
DOLLARD-DES-ORMEAUX, QC. H9B 2N4

Complexe
Funéraire
Loreto
Ltée

4975 Des Grandes Prairies Blvd.
St. Leonard, Quebec H1R 1A5
Tel.: 514 325.3535
Fax: 514 325.3888
E-mail: info@complexeloreto.ca

Un amico vicino in un giorno di dolore
A trusting friend in a time of sorrow



Prearrangements disponibili • Grandi sale d'esposizione
Cimitero a scelta della famiglia • Servizio completo
Prearrangements available • Spacious visitation parlours
Choice of cemetery at family's discretion • Complete service

Mosti Mondiale

LA MAISON DU BARIL



CAFFÈ TROMBETTA - Cassa da 100 capsule
Compatibile con macchine 'Nespresso'

**BARILI IN ACCIAIO
INOX PER OLIO E VINO**

Per qualsiasi problema con
la macchina per filtrare il vino
e con il vino, chiamare Marco

5890 Jean-Talon Est, St-Léonard, Québec 514 256-1044

San Valentino 2025

Ristoranti, speakeasy, spa, cioccolato e fiori: ecco come festeggiare l'amore in città

San Valentino a Montréal

Lo sapevate che Montréal offre tantissime opzioni per rendere speciale il giorno di San Valentino? Che si tratti di una cena romantica in un ristorante raffinato, di un'uscita in uno *speakeasy* nascosto o di una giornata di puro relax in una spa, la città sa come "coccolare" le coppie. E per gli amanti del cioccolato, i negozi artigianali di dolci delizieranno il vostro palato. In questo articolo vi guideremo attraverso le migliori esperienze per festeggiare l'amore a Montréal in modo unico e indimenticabile



potrete godere di trattamenti personalizzati in un'atmosfera serena e raffinata. Per un'esperienza davvero unica, **Bota Bota**, una spa galleggiante sul fiume San Lorenzo, offre panorami spettacolari e un circuito acquatico che vi farà sentire lontano dal mondo. Se cercate il massimo del relax nordico, **Strom Nordic Spa**, sulla Nuns' Island, vi sorprenderà con il suo ambiente naturale incantevole e una vasta gamma di trattamenti pensati per il benessere completo del corpo e della mente. Se invece avete la possibilità di spostarvi un po' e vivera una giornata intera di puro relax, vi consiglio di visitare **Strom Nordic Spa Saint-Sauveur**, che onora la tradizione scandinava già ben radicata nelle **Laurentides**, estendendosi sul sito del primo spa nordico del Québec, inaugurato negli anni '60. La vicinanza tra la struttura e il corso d'acqua è ciò che rende questa stazione termale così speciale, vista la possibilità di passare facilmente dal calore soffocante della sauna alla freschezza rigenerante della *rivière*. Infine, la **Scandinave Spa Vieux-Montréal**, con la sua tradizione di idroterapia scandinava, è il luogo perfetto per rigenerare corpo, anima e mente.

San Valentino è l'occasione perfetta per celebrare l'amore con gesti speciali e regali unici; se la vostra dolce metà ama i piaceri del palato, non c'è niente di meglio che sorprenderla con cioccolati artigianali di alta qualità. **État de choc chocolatier** e **Avaana Chocolat** sono tra le migliori cioccolaterie della città, con prelibatezze realizzate con metodi tradizionali per un'esperienza gustativa unica. Ma San Valentino non è solo cioccolato: perché non regalare un bouquet di fiori freschi da **Lavigne** o coccolarsi con dolci prelibati da **Duc de Lorraine**, dove le squisite pasticcerie si fondono con una vista mozzafiato?

Un'altra idea davvero originale per rendere la festa degli innamorati ancora più speciale è partecipare a un atelier di artigianato, dove potrete realizzare personalmente un regalo per la vostra anima gemella. La bellezza di creare con le proprie mani un dono unico rende l'esperienza ancora più preziosa. Presso **Silver Studio**, ad esempio, avrete l'opportunità di creare gioielli in argento, dando forma a un ricordo indimenticabile. Se invece volete esprimere la vostra creatività in modo diverso, vi consiglio di prenotare un atelier di **Art Chaos**, dove potrete dipingere magnifici quadri, mettendo in gioco la vostra fantasia. Questo tipo di esperienza aggiunge un tocco di autenticità a San Valentino, trasformando un semplice regalo in un gesto unico e sentito.

I modi per celebrare San Valentino sono davvero tantissimi! Ora non vi resta altro che prenotare da qualche parte e godervi questo giorno speciale all'insegna dell'amore!



di **Margherita Ramini**

LJI Reporter

margherita@cittadino.ca

MONTRÉAL – La cena fuori è un classico: a chi non piace andare al ristorante, gustare un buon calice di vino e magari ricevere pure una rosa? Per la "settimana dell'Amore", dal 10 al 15 febbraio, i ristoranti **Les Enfants Terribles** offrono un delizioso menù a tre portate, con in più un omaggio floreale a tutte le coppie il 14 febbraio. Per un'esperienza davvero unica, provate **O.Noir**, situato nel Plateau-Mont-Royal, dove potrete cenare al buio – un'opportunità rara e suggestiva per approfondire la connessione con il partner. Se invece cercate un tocco esotico, **Grenade**, una birreria ispirata all'Asia, vi farà vivere una serata speciale con cocktail dal sapore orientale in un'atmosfera affascinante e vivace. Se amate la cucina raffinata, non perdetevi **Le Mousse** su rue Ontario, nel cuore del Village, famoso per i suoi piatti sorprendenti (anche se i prezzi sono un po' alti). Per una serata ancora più piccante, **Barranco**, un ristorante peruviano, offre cocktail esclusivi e ceviche irresistibili – il mix perfetto per una serata passionale. Infine, per chi cerca un'esperienza culinaria più sofisticata, **Bazart**, con la sua alta cucina mediterranea nel cuore di Montréal, propone una cena romantica a cinque portate, con un abbinamento di vini a parte. Se volete davvero rendere il vostro San Valentino indimenticabile, prenotate una bolla riscaldata al **Restaurant Bivouac** o a **Terrasse William Gray**, dove potrete cenare sotto le stelle con un menù

esclusivo, godendo di una vista mozzafiato sulla città.

Non solo un'uscita al ristorante. Montréal ospita alcuni *speakeasy* unici che combinano intimità, stile e cocktail innovativi. **Le 4e Mur** cattura l'atmosfera degli anni '20 newyorkesi con luci soffuse, jazz e una selezione di cocktail originali. **Le Clandestino**, con oltre 100 varietà di Mezcal e Tequila, offre un'esperienza esclusiva per gli amanti di queste bevande. Se cercate qualcosa di esotico, **Gokudo**, un bar giapponese segreto, vi farà immergere nel mondo del sake con drink artigianali. Infine, non sottovalutate **Cloakroom Bar**, un locale sofisticato nel Mille Carré Doré, famoso per la sua atmosfera riservata e i cocktail impeccabili.

Un grande classico per celebrare San Valentino con la vostra dolce metà è concedersi una giornata di puro relax in una spa. Alla Spa **William Gray**, situata nel cuore del Porto Vecchio,

Fleuriste Monte Carlo
514 643-4830

Auguri a tutti gli innamorati

4879 Rue Jarry Est,
St-Léonard, QC H1R 1Y1

Campagna Club Band

Buon San Valentino

Suoniamo musica dal vivo durante i "Cocktail" dei vostri eventi: Matrimoni, Compleanni, Feste italiane e tanto altro ancora...

CONTATTATECI!
514.803.0393
campagnaclubband@gmail.com



Siamo entusiasti di accogliervi in uno dei nostri tanti supermercati di quartiere, che vi offrono un servizio caloroso e cibo di altissima qualità!

L'intermarché LAGORIA

Speciali da mercoledì 12 a domenica 16 febbraio 2025



@groupelagoria | www.groupelagoria.ca

Arance dalla Spagna
CONFEZIONE DA 3 LB
2.49 LA CONFEZIONE

Mele 'McIntosh o Spartan'
CONFEZIONE DA 3 LB
2.99 LA CONFEZIONE

Melone 'Canary' o 'Pielde Sapo'
5.99 L'UNO

Zucchine verdi
1.96 \$/kg
CONFEZIONE FAMIGLIA
0.89 LB

Peperoni 'Mini Sweet' 454 gr
Great for Snacks, Salads & Grilling
2/5\$

Corona di broccoli
2.84 \$/kg
1.29 LB

Lattuga Romana
3 Hearts of Romaine
PACCO DA 3
2/5\$

Pomodori di serra
1.74 \$/kg
CONFEZIONE FAMIGLIA
0.79 LB

Mandarini
CONFEZIONE DA 4 LB
LA SCATOLA
5.99

Formaggio 'Gran Régale'
1 KG
19.99 IL PEZZO

Gorgonzola 'Dolce Panna'
200 g
4.99 L'UNO

Soppresata 'Stabile'
dolce o forte
250 g
7.99

Prosciutto Cotto 'Fumagalli'
22.02 \$/kg
9.99 LB

Mascarpone 'Tre Stelle'
475 g
7.99 L'UNO

Provolone 'Soresina'
24.21 \$/kg
10.99 LB

Cotechino 'Rea'
8.99 L'UNO

Mortadella 'San Vincenzo'
22.90 \$/kg
DALL'ITALIA
10.39 LB

Coscia di maiale INTERA
3.99 \$/kg
1.81 LB

Coscette di pollo
4.39 \$/kg
CONFEZIONE FAMIGLIA
1.99 LB

Petto di pollo dissossato
12.10 \$/kg
CONFEZIONE FAMIGLIA
5.49 LB

Capocollo fresco INTERO
8.55 \$/kg
3.88 LB

Filetto di maiale
8.80 \$/kg
3.99 LB

Spalla di maiale INTERA
4.99 \$/kg
2.26 LB

Arrosti di spalla d'agnello del Québec
17.61 \$/kg
WOW
7.99 LB

Cosce di pollo
4.39 \$/kg
CONFEZIONE FAMIGLIA
1.99 LB

Passata di pomodoro 'La Rosina'
LA BOTTIGLIA
1.99 WOW

Zucchero 'Lantic' 2 KILI
3.29 L'UNO

Funghi, rapini o carciofi sott'olio 'A Però'
960 gr
8.99 L'UNO

Gamberi argentini 'Marina del Rey'
Gr: 16/20-300g
IL PACCO
7.99

Tubetti di calamari con tentacoli 'Thalassa'
2.5 LB
IL PACCO
15.99

Ricotta 'Tre Stelle' 475 g
3.99 L'UNO

Bocconcini 'Tre Stelle' 200g
3.99 L'UNO

Candeggina 'La Parisienne'
1.27 LITRI
1.99 L'UNO

Croissant 'Nutella'
PACCO
9.99

Olio extra vergine d'oliva 'Mastro'
1 LITRO
12.99 LA BOTTIGLIA

Sugo di pomodoro 'A Però'
330 g
LA BOTTIGLIA
1.99

9025 Maurice-Duplessis - 514 648-1883 | 5915 Bélanger - 514 259-4216 | 5001 rue Jarry Est - 514 324-5666 | 8530 boul. Viau - 514 321-3335 | 8700 boul. Langelier - 514 323-0740

Speciali in vigore fino ad esaurimento scorte. Ci riserviamo il diritto di limitare le quantità. Vietata la rivendita ad altri commercianti. Il testo prevale sempre.

San Valentino 2025

La vera storia della festa degli innamorati

Il 14 febbraio è il giorno dedicato a San Valentino, una figura che ha dato vita alla tradizione della festa degli innamorati. Ma chi era veramente questo Santo e perché viene celebrato proprio il 14 febbraio? Scopriamo insieme la vera storia che si cela dietro questa celebrazione

MONTREAL – San Valentino, vescovo di Terni, visse tra il 176 e il 273 d.C. e fu martirizzato a Roma. La sua storia è ricca di leggende che lo ricollegano all'amore e alla protezione degli innamorati. Secondo le fonti storiche, San Valentino, che si era convertito al Cristianesimo, divenne vescovo di Terni nel 197 d.C. e, alcuni anni dopo, si recò a Roma per predicare la fede cristiana. Nonostante il tentativo dell'imperatore Claudio II di costringerlo a rinunciare alla sua fede, Valentino rifiutò di abiurare e cercò di convertire persino l'imperatore stesso, il quale decise di non condannarlo a morte, ma di affidarlo a una famiglia nobile. Tuttavia, la sua popolarità tra

la popolazione lo portò a essere arrestato dall'imperatore Aureliano.

La morte di San Valentino avvenne a Roma per mano del soldato Furius Placidus, che lo decapitò, eseguendo gli ordini della condanna a morte comminata dall'imperatore Aureliano perché celebrava matrimoni cristiani in contrasto con le leggi romane. La sua tomba a Terni, dove fu sepolto, divenne il luogo dove, successivamente, fu costruita una basilica in suo onore, che oggi custodisce le sue reliquie.

Le leggende legate a San Valentino

Diversi racconti popolari spiegano il legame di San Valen-

tino con gli innamorati. Una delle storie più note racconta che il Santo, incontrando due giovani litigiosi, li invitò a tenere una rosa insieme, riuscendo a farli riconciliare. Un'altra versione narra che fece volare delle coppie di piccioni intorno a due giovani, facendo così rinascere il loro amore. Da queste storie deriverebbe l'uso del termine "piccioncini" per riferirsi alle coppie innamorate. Un altro episodio racconta che, mentre era Vescovo, Valentino celebrò un matrimonio tra una giovane cristiana malata e un centurione romano, nonostante l'opposizione dei genitori della ragazza. Questo gesto contribuì a farlo diventare anche protettore dei matrimoni.



Ma perché San Valentino si festeggia il 14 febbraio?

La festa di San Valentino è stata istituita nel 496 dal Papa Gelasio I, sostituendo la festività pagana delle *Lupercalia*, che cadeva il 15 febbraio. Il 14 febbraio divenne così il giorno dedicato a San Valentino, celebrato come un simbolo di amore e affetto tra coppie di innamorati. La tradizione del "valentine" si diffonde soprattutto nei paesi anglosassoni, dove gli innamorati si scambiano biglietti a forma di cuore con messaggi d'amore.

San Valentino e l'amore cortese

La figura di San Valentino venne associata, soprattutto nel Medioevo, all'amore cortese, un ideale romantico che celebrava l'amore perfetto e nobile, l'amore di Dante e Petrarca. Questa tradizione si consolidò nei secoli successivi, fino a diventare la festa che oggi conosciamo come la "festa degli innamorati", un momento di scambio di affetti e regali.

(A.S.)

Rosetta Carone

Courtier immobilier

Regalatevi il vostro nido d'amore. Buon San Valentino!

RE/MAX
DYNASTIE
AGENCE IMMOBILIERE



C. 514 231-3944 rosecaroneremax@gmail.com
B. 514 360-4332 7556 Boul. Henri-Bourassa Est, Anjou

Buon San Valentino

Amaretti

BOULANGERIE | CHARCUTERIE
PÂTISSERIE | TRAITEUR

514.648.7000

7454 boul Maurice-Duplessis, R.D.P.



Fiorellino

Auguri a tutti gli innamorati!



Per una cena romantica, prenotate subito.

470 Rue De la Gauchetière Ouest, Montréal T. 514-878-3666
381 Av. Laurier Ouest, Montréal T. 514-276-9593

LA MOSTRA



di Giulia Verticchio

giulia.verticchio@outlook.it

La mostra a Montréal dal 13 febbraio al 6 aprile

Buone Nuove - Donne in architettura

INTERVISTA AGLI ARCHITETTI
PIPPO CIORRA E ELENA TINACCI
DEL MUSEO MAXXI DI ROMA

MONTREAL - In occasione della Giornata Mondiale del Design Italiano del 12 febbraio, il MAXXI di Roma (Museo nazionale delle arti del XXI secolo), in collaborazione con l'Istituto Italiano di Cultura di Montréal, porta al Centre de design dell'UQAM, la mostra **Buone Nuove - Donne in architettura**. L'esposizione esplora la storia della professionalità femminile nel settore e come le architetto italiane, canadesi e internazionali abbiano elevato la qualità del design moderno e contemporaneo. La sezione 'Storie di architetto italiane' è curata da **Pippo Ciorra, Elena Tinacci ed Elena Motisi** del Museo MAXXI di Roma, e presenta i lavori di donne che hanno trasformato l'architettura, dalle pionieristiche del XX secolo alle nuove generazioni. Il vernissage si terrà mercoledì 12 febbraio alle 18:00 e l'esposizione resterà aperta fino al 6 aprile.

Il Cittadino Canadese ha dunque incontrato **Giuseppe (Pippo) Ciorra**, laureato in Architettura a La Sapienza di Roma nel 1982, con Dottorato di ricerca presso lo IUAV di Venezia nel '91 e attualmente direttore dell'International PhD Villard d'Honnecour. *Visiting professor* presso la Ohio State University e altre Università nordamericane, più recentemente la Columbia University. Da 30 anni insegna

Progettazione e Teoria alla Scuola di Ateneo di Architettura e Design (SAAD) di Ascoli Piceno della Università di Camerino (UNICAM). Membro del CICA (Comitato Internazionale dei Critici di Architettura), autori di diversi libri e *senior curator* per l'architettura al MAXXI dal 2009. "Nei libri che ho scritto e nelle esposizioni che ho curato ho trattato riciclo, energia, emigrazione, mobilità giovanile e gap di genere. Dopo le utopie irrealizzabili degli anni '70, non c'è stata molta simpatia per gli architetti, quindi piuttosto che fare le solite mostre monografiche su Renzo Piano e Massimiliano Fuksas, bisognava proporre scambio e dialogo su temi sociali e attuali. *Buone Nuove - Donne in architettura* è una mostra nata al MAXXI nel 2022 e poi diventata itinerante che, con diplomazia culturale, sposta il suo blocco originale adattandosi ogni volta alla realtà locale. Siamo già stati a Stoccolma, Doha, New Delhi, Tirana, Sarajevo, Berlino e Toronto. Come non parlare delle architetto irlandesi Shelley McNamara e Yvonne Farrell, co-fondatrici nel '78 del prestigioso studio internazionale *Grafton Architects* a Dublino. Ma sulla scena quebecchese, c'è la grande Phyllis (Bronfman) Lambert, paladina della salvaguardia del patrimonio costruito, fondatrice di *Héritage Montréal* nel '75 e del *Canadian Centre for Architecture* nel '79.

Gli studi dimostrano come le donne siano spesso più interessate ai format innovativi ed è come se avessero una sensibilità più adatta alle questioni sociali e ambientali, un ego più flessibile, meno bisogno di affermazione di sé. E giusto dirlo anche se, soprattutto in Nord America, bisogna fare attenzione a non parlare per categorie".

Abbiamo parlato anche con un'altra curatrice, Elena Tinacci, storica dell'architettura, formata all'Università di Roma Tre e a Parigi, coordinatrice per l'architettura al MAXXI dal 2008. Ha collaborato con la *Fondation Le Corbusier* e *Docomomo International*. Autrice di numerosi saggi, nel 2018 ha pubblicato *Mia memore et devota gratitudine. Carlo Scarpa e Olivetti 1955-1978*, sul mitico negozio di piazza San Marco, commissionato da Adriano Olivetti nel '58 all'architetto veneziano. "Nella sezione storica volevamo valorizzare alcune architetto importanti di fine '800 e del '900, di cui si era parlato poco, che non erano poi mosche bianche, ma molto più numerose di quanto si possa pensare. Si parla sempre dei soliti 30 nomi, ma noi ne abbiamo portati 85. Per esempio, la prima laureata in architettura al mondo, nel 1890, la finlandese Signe Hornborg. E l'americana Sophia Hayden, che fu la prima a parteci-



Elena Tinacci, Pippo Ciorra ed Elena Motisi. Cortesia della Fondazione MAXXI © Musacchio/Ianniello/Pasqualini

pare alla Fiera di Chicago, pagata pochissimo rispetto agli uomini e sempre supervisionata. Elena Luzzatto Valentini, progettista poi di diversi cimiteri e mercati riqualificati di Roma, è stata invece la prima in Italia, nel 1925, a laurearsi presso la Regia Scuola Superiore di Architettura, seguita due anni dopo da sua madre, che già praticava la professione prima di poter conseguire il titolo di studio. Io ho sempre studiato figure della storia dell'architettura su terreni meno esplorati, cercando storie un po' trascurate. Anche a proposito di Gio Ponti, famoso per gli interni, mi sono concentrata sul suo lato di architetto-urbanista, meno conosciuto. Quanto alle donne, ho studiato molto

Lina Bo Bardi nella sua fase di disegno creativo prima di andarsene in Brasile. Si è rivolta anche al grande pubblico con una rubrica sulla rivista *Grazia* in cui dava consigli alle nuove donne moderne su come arredare le stanze, sistemare il giardino e la casa. Nella sezione della mostra dedicata alle pratiche ci sono le architetto internazionali che hanno realizzato progetti significativi in Italia, da Zaha Hadid a Liz Diller. È stata un'idea della *visual artist* Matilde Cassani quella di esporre la parte storica in tridimensionale sui tavoli e quella dei progetti su pannelli verticali. Una sezione è dedicata ai progetti di architetto del Québec, curata da Louise Pelletier dell'UQAM. In ogni

tappa inviamo pannelli vuoti da far riempire ogni volta per le protagoniste locali ed è una cosa molto apprezzata. Una sezione curata da Federica Sala è dedicata alle creazioni di design delle "pioniere", architetto che hanno operato nel secondo dopoguerra come Gae Aulenti, Nanda Vigo, Anna Ferrieri Castelli, Franca Helg e Cini Boeri. Il tono dell'esposizione non è di recriminazione e polemica femminista sul passato, ma piuttosto di ottimismo sul futuro...". https://iicmontreal.esteri.it/it/gli_eventi/calendario/buone-nuove-good-news-bonnes-nouvelles-donne-in-architettura-mostra/ ; <https://centrededesign.com/buone-nuove/>.

MELISSA ARUSO
courtier immobilier résidentiel

514.513.0595
melissacaruso21@gmail.com
MelissaCaruso.ca

ROYAL LEPAGE HUMANIA CENTRE
agence immobilière
1565 boul. de l'Avenir, Laval
Québec, Canada

VI APRO LE PORTE DI CASA

SUNRISE
MAISONS DE VIE
POUR RETRAITÉS

DOLLARD-DES-ORMEAUX

Découvrez la qualité de vie des seniors

Scopri la qualità della vita degli anziani

anthony.zavaglia@sunriseseniorliving.com
514-620-4556

©2025 Sunrise Senior Living

Charisma
Les Immeubles
Agence Immobilière

VENDITA - ACQUISTO - AFFITASI
Contattatemi per tutte le vostre esigenze immobiliari!

STEVEN CECERE
Courtier immobilier. Résidentiel & commercial

514-586-4233
stevencecere@gmail.com

VIVERE LA CITTÀ

di **Antonio Serrafiore**

LJI Reporter

antonio@cittadino.ca

La Salterellata carnevalesca di ALMA Canada a Montréal

Sabato 1° febbraio, presso la *Salle de Reception Sofia* (420 Av. Lafleur, LaSalle), l'Associazione **ALMA Canada Inc.** ha organizzato la tradizionale *Salterellata* per celebrare il Carnevale 2025. Tradizione, gastronomia e folklore marchigiani protagonisti della serata



Alcuni dei membri di *Alma Canada*, in abito medioevale, guidati da Marco Luciani Castiglia

MONTRÉAL – Musica, sfilate in abiti medievali, maschere e ottimo cibo: questi gli ingredienti che hanno reso molto gradevole ed esclusiva la *Salterellata* di Carnevale organizzata da *ALMA Canada Inc.* L'evento, il più importante per l'Associazione, è una tradizione che va avanti da decenni, ma che, a causa del Covid, era stata interrotta. L'edizione del 2025 rappresenta, dunque, il "ritorno alla normalità" dopo la pandemia. Celebrata lo scorso 1° febbraio presso l'elegante *Salle de Reception Sofia* (420 Av. Lafleur, LaSalle), ha visto la presenza di circa 150 persone tra membri, amici e simpatizzanti del sodalizio, offrendo l'opportunità di vivere intensamente le tradizioni carnevalesche più amate dai marchigiani.

La serata si è contraddistinta per la sua festosa convivialità, impreziosita dalla musica del **Dj Frankie Gervasi** di *Party Time Entertainment*, che ha fatto scatenare in pista i "ballerini" con brani di ieri e di oggi, sia italiani che internazionali. Oltre a una gustosa cena, composta da

un ricco *buffet* di antipasti, due portate principali, frutta e dolce, i commensali hanno potuto portare a casa, come *souvenir*, delle maschere in stile veneziano, che decoravano le tavole.

Il *maitre de cérémonie*, il reporter di *Omni News* **Marco Luciani Castiglia**, collaboratore dell'Associazione e ascolano DOC, vestito in abito medioevale, ha dato il via ai festeggiamenti con un discorso di benvenuto con il quale ha ringraziato tutti gli ospiti, sottolineando come le feste marchigiane siano "conviviali e aperte a tutti" e che i "marchigiani sono sempre felici di ospitare anche chi non fa parte di *ALMA Canada*, perché ciò significa che sono attratti dal-

le nostre tradizioni, dal nostro folklore".

Successivamente, la Presidente **Anna Perrotti** ha preso la parola e ha dedicato la *Salterellata* ai "carissimi affiliati e amici, che contribuiscono a mantenere viva questa meravigliosa tradizione", ma anche e soprattutto ai membri più anziani che hanno compiuto 80 anni, onorati nel corso dell'evento, "dimostrando che l'età è solo un numero" ed evidenziando come la loro "saggezza, esperienza e mentalità sono fonte d'ispirazione per tutti e che rappresentano il cuore pulsante della Comunità".

Tra gli ospiti d'onore, **Francesca Sacerdoti** e **Maria Battaglia**, rispettivamente Direttrice e

Presidente del *Congresso Nazionale degli Italo-Canadesi (Québec)*. Quest'ultima, ha messo in risalto, anche in qualità di Presidente del CRAIC, la singolarità dell'Associazione, composta da circa 300 famiglie, per "avere tra le loro fila numerosi giovani, che rappresentano il futuro del sodalizio e dell'intera Comunità marchigiana a Montréal".

Tra una portate e l'altra, sono state rievocate due usanze simbolo del Carnevale marchigiano: la *Quintana* e lo *Zanni*. La prima, che prende il nome dalla via che separava 5° e 6° manipolo nell'accampamento romano, è una delle più antiche rievoca-

zioni storiche in Italia, documentata fin dal 1377 e ripresa in epoca moderna dal 1955. L'*ALMA Canada*, grazie al talento della compianta sarta **Fiorina Sellitto**, che ha realizzato decine di pregiati costumi ispirati proprio a quelli originali della *Quintana* ascolana, ha proposto un *défilé* dai colori vivaci, i cui protagonisti sono stati alcuni dei membri dell'Associazione, guidati, a ritmo di tamburello, dal cerimoniere Marco Luciani Castiglia. Il secondo, lo *Zanni*, è invece un personaggio del teatro comico dell'antica Roma, in seguito divenuto maschera della *Commedia dell'Arte*. In pi-

sta, quattro soci di *ALMA Canada* hanno sfilato, accompagnati dall'organetto di **Pasquale De Carolis**, indossando i tradizionali alti copricapi ricoperti di strisce colorate e la spada, detta *staiola*, che rappresenta le due facce del bene e il male.

Due momenti molto suggestivi, che hanno suscitato entusiasmo tra gli spettatori che hanno apprezzato la rappresentazione di queste due tradizioni. Sicuramente hanno permesso di creare complicità e armonia relazionale tra generazioni diverse.

La *Salterellata* di *ALMA Canada* non è stata solo una semplice festa, ma anche un emozionante viaggio nel cuore delle tradizioni marchigiane. Un evento indelebile nella memoria dei partecipanti, che ha unito persone di ogni età con un impellente desiderio comune: ritrovarsi di nuovo l'anno prossimo per continuare a celebrare insieme le radici folkloristiche di questa magnifica regione italiana.

Il Comitato direttivo dell'Associazione *ALMA Canada Inc.* è attualmente composto da: **Anna Perrotti**, Presidente; **Camillo D'Alesio**, Presidente Ex-Ufficio; **Emilia D'Addio**, prima Vice presidente; **Fausta D'Alesio Polidori**, seconda Vice presidente; **Pia Lalli Angelini**, Tesoriera; **Anita Scartozzi**, Segretaria; **Marisa Forlini Antenucci**, **Anna Castelli**, **Luisa Forlini**, **Pina Giobbi**, **Enrica Caucchi Guaiani** e **Emily Paliotti**, consiglieri.



Gli *Zanni* di *Alma Canada*



Gli 80enni di *Alma Canada* onorati alla *Salterellata*. Da sinistra: la Segretaria **Anita Scartozzi**, **Luisa Forlini**, **Nazzareno Salvati**, **Agostino Francescangeli**, **Rosa Paliotti Salvati**, **Frank Ciampini** (ritira il premio per **Antonia Ciampini Uriani**), **Giovanna Riti**, **Vincenzo Cesari** e la Presidente **Anna Perrotti**



ROSA ACOCELLA



Avete un nuovo prodotto e volete annunciarlo a tutti?
Volete aumentare le vostre vendite?
30 anni di esperienza al vostro servizio!

Chiamate CFMB 514-483-2362

Rosa Acocella: rosa.acocella@cfmbradio.com
Paolo Scala: scala@cfmbradio.com



PAOLO SCALA

Solidarietà e doni al Centro Migranti di Pompei

MONTREAL - Il Centro Servizio Scalabriniano ai Migranti e l'ufficio Santa Rita, presso la Chiesa Madonna di Pompei, a Montréal, ringrazia tutti coloro che si sono adoperati, durante il periodo delle feste, affinché oltre venticinque famiglie bisognose ricevessero i cestini di Natale. In un'atmosfera gioiosa, oltre cinquanta persone, migran-



ti, poveri e anziani, si sono riunite venerdì 13 dicembre, presso il Centro, per festeggiare il Santo Natale. Fra gli invitati d'onore figuravano i Cavalieri di Colombo, che hanno regalato venti cappotti invernali a ragazzi e bambini, oltre a giocattoli e caramelle. La English Montréal School Board, rappresentata da **Susan Pereira**, ha contribuito ad allestire la serata in diversi

modi, con la collaborazione della Presidente del Club Femminile di Pompei, **Vincenzina Ranallo**. A contribuire alla raccolta fondi per i cestini di Natale ed i premi di presenza sono stati anche alcuni politici, come il Senatore **Tony Loffreda**, e numerosi commercianti ed organismi comunitari, come **Panetteria Salerno**, **Luigi Traiteur**, **Le Repos Saint-François d'Assisi** ed altri an-



cora. Il Centro Santa Famiglia di St-Léonard con i ragazzi del catechismo, guidati da Mena e Joe Meale, non potevano mancare all'appello offrendo cibo, offerte monetarie, tempo e preghiere. La serata è stata allietata da alcuni musicisti, dal professore di spagnolo e francese Francisco e da Jairo Antonio. Tutti i presenti hanno cantato. Ci sono stati vari sorteggi per la gioia dei bambini, ma anche degli adulti. Presenti, naturalmente, diversi

sacerdoti: il Parroco, **Padre Giampietro Lazzarato**, **P. Mario Titotto**, **P. Giuseppe Fugolo**, **P. Jairo Alfonso** e **P. Luigi Mansi**. Il Centro ringrazia il gruppo di dieci consacrati Laici Scalabriniani, ovvero **Rosaria Monaco**, **Marisa Morante**, **Charlene** e **Antonio Mucciardi**, **Carolina Lombardo**, **Sophia Romero**, **Vincenzina Ranallo**, **Imelda Bisinella**, **Anna Maria Vertullo** e **Rita Vissani**. Sono loro che, in col-

laborazione con i Missionari Scalabriniani, lavorano giorno e notte per la Missione del Migrante. Con la loro dedizione, danno una mano a migranti, poveri e bisognosi sia nello spirito, che nella mente e nel corpo, dedicando tempo e lavoro. Lo fanno sia all'esterno che nel Centro stesso, situato sotto l'ufficio della Madonna di Pompei, ogni venerdì dalle ore 10 alle 14, per distribuire sia cibo che capi di abbigliamento rispondendo così ai bisogni attraverso l'accoglienza, l'ascolto e le referenze. Infine, il Centro Servizio Scalabriniano ai Migranti e l'ufficio Santa Rita ringrazia tutti voi, lettori, sostenitori, che continuare a donare tutto l'anno perché, come dice il Vangelo, "i poveri saranno sempre con noi".





LEONARDO DA VINCI
CENTRO | CENTRE

Canta Italia

Singing Competition

Age Categories & prizes:
 8 to 12 years old - Winning prize: \$1000
 13 to 17 years old - Winning prize: \$1000
 18 to 25 & 26 to 40 years old -
 *1 Winning prize in each category:

- 4 performances (non-renumerated) in Italy.
- 1 airplane ticket to Italy.
- Room & board for the duration of 6 day stay.
- Required to be in Italy at time allotted.
- Plus 4 day stay in Rome (accommodations only)
- * Prize cannot be redeemed for cash.

Winners must prepare a concert of a duration of 40 minutes with backing tracks on USB key for their performances in Italy.

For the Audition:
 Please send in 2 songs.
 Duration of 1 minute each (video or MP3).
 At least one song must be in Italian.

Songs cannot be edited/autotuned.

Send a we-transfer or email at
mfranzini@cldv.ca / 514.955.8540

SEI CONCERTI, DA MARZO AD AGOSTO, AL CENTRO LEONARDO DA VINCI

Pat Buttino punta a rilanciare la musica italiana a Montréal

MONTREAL - Sei eventi musicali per rivitalizzare la musica italiana a Montréal e dare vita ad un vero e proprio "Rinascimento" della tradizione canora tricolore in Québec, attraverso le esibizioni di talentuosi cantanti emergenti. È la brillante idea di **Pat Buttino**, direttore generale del **Centro Leonardo da Vinci**, che invita la Comunità a cerchiare in rosso sei date sul calendario. Il 23 marzo, alle 16, sarà la musica partenopea a risuonare nel teatro 'Mirella e Lino Saputo' grazie al live show dei musicisti, cantanti e ballerini di 'That's Napoli'. Il 4 maggio, sempre alle 16, sarà la volta di "Canta Italia", la competizione canora con la partecipazione straordinaria dall'Italia di **Matteo Tagliaboschi**. Per sottoporre la vostra candidatura e partecipare alle audizioni, seguite le istruzioni a fianco. Il 26 aprile, alle 19:30, il CLDV, in collaborazione con il Congresso Nazionale degli Italo-Canadesi, regione Québec, presenta una serata di raccolta fondi incentrata sul concerto di due talenti italiani come **Eden Loren** e **Beatrice Zoco**. Infine, tre concerti che vedranno protagonisti altrettanti giovani artisti che si stanno affermando nel Belpaese: il 4 giugno, alle 19:30, **Francesco Scagliarini**; il 13 luglio, alle 16:00, **Sophia Matone** e **Valdis Thorne**; e il 10 agosto, alle 16:00, **Giorgia Andreozzi**. Nelle prossime edizioni torneremo sui singoli eventi per presentarvi più nel dettaglio gli artisti in arrivo a Montréal.

La grande solidarietà della Fondazione Comunitaria Italo-Canadese

Nel 2024 donati 285 mila \$ a numerosi organismi

MONTREAL - La Fondazione Comunitaria Italo-Canadese è orgogliosa di celebrare un anno eccezionale caratterizzato da crescita, generosità e forte impatto sociale. Nel 2024, la Fondazione ha fatto la differenza nella Comunità italo-canadese, donando oltre 285.000 dollari a favore di un'ampia gamma di organizzazioni e progetti. Grazie a questi sforzi, la Fondazione è riuscita a sostenere numerose cause e a rafforzare il senso di appartenenza della nostra Comunità.

Organizzazioni sostenute dalla Fondazione. Grazie alla generosità dei donatori, la Fondazione ha potuto contribuire a diverse organizzazioni all'interno della nostra Comunità. Tra quelle supportate con orgoglio, ci sono: Alliance Donne - Femmes italiennes du Québec, Archives Ita-

lo-Canadiennes du Québec; Centro comunitario della Piccola Italia - Casa d'Italia, Centro Donne Solidali e Impegnate, Centro Leonardo da Vinci, Associazione CIBPA, Fondazione CIBPA, Fondazione Santa Cabrini, Congresso Nazionale degli Italo-Canadesi; Conseil Régional des Personnes Âgées Italo-Canadiennes (CRAIC), Italfest MTL, Ordine Figli d'Italia (OFFI), PICAI e Services communautaires Canadiens-Italiens du Québec (Servizi). Ciascuna di queste organizzazioni svolge un ruolo cruciale nel migliorare la vita degli Italo-Canadesi attraverso servizi sociali, attività di istruzione, iniziative culturali e di assistenza sanitaria. "Il nostro impatto collettivo garantisce che l'identità italo-canadese continui a prosperare attraverso le generazioni", - si legge in una nota ufficiale.



2025, un anno storico. L'anno in corso è particolarmente speciale perché la Fondazione celebra il suo 50° anniversario! "Siamo più determinati che mai - recita il comunicato - ad ampliare il nostro raggio d'azione e a sostenere iniziative che rafforzano e uniscono la nostra Comunità. Invitiamo tutti i membri della Comunità italo-canadese a partecipare ai nostri eventi, a diffondere consapevolezza sulla nostra missione e a coinvolgere le nuove generazioni nel nostro

lavoro". Per maggiori informazioni sulle iniziative o per parteciparvi, visitate il sito www.fondationitalienne.ca o scrivete all'indirizzo info@fondationitalienne.ca.

La Fondazione Comunitaria Italo-Canadese è un'organizzazione senza scopo di lucro fondata nel 1975 con l'obiettivo di raccogliere fondi per garantire la continuità e la promozione delle organizzazioni filantropiche della Comunità Italo-Canadese.



INSTALLATION BALCONVILLE
C. Baldino

Porte • Finestre • Solarium
Tende da sole • Rampe • Balconi
Cornicioni • Facciate vetrate
Vetrine dei negozi
514-979-2731



RBQ: 5823-6928-01

ALCO **ACQ** MEMBRE DE L'ASSOCIATION DE LA CONSTRUCTION DU QUEBEC

PORTE E FINESTRE - MATTONI
CEMENTO ARMATO - SCALE
GIUNTI PER MATTONI - TEGOLE DEL TETTO

ALBION SADIKU
APPALTATORE GENERALE / GENERAL CONTRACTOR

Chiamaci per un preventivo gratuito!
438.998.9241

Pedro Marques
514.264.5607
WWW.MATAMA.CA
planchersmatamafloors@gmail.com

MATAMA
PLANCHERS FLOORS
WE GIVE NEW LIFE TO YOUR FLOORS

LEVIGATURA DEL PAVIMENTO
Sablage de planchers

VOTRE SATISFACTION EST NOTRE GARANTIE DE SUCCÈS!



Arisa si racconta alla Web Tv de Il Cittadino Canadese



MONTRÉAL – *La notte di Rossetto & Caffè* con Sal Da Vinci e Arisa, evento organizzato da **Ralph Buttino** di **VMG Entertainment**, si avvicina. L'imperdibile appuntamento musicale, infatti, si terrà il 22 marzo, alle 20:00, presso il *Teatro Rialto* di Montréal. *Il Cittadino Canadese* ha intervistato la cantante italiana **Rosalba Pippa**, in arte **Arisa**, che, con la sua magica voce, incanterà il numeroso pubblico del tanto atteso *show*. Ci ha raccontato alcuni aneddoti relativi alla sua carriera e svelato il repertorio che ha in serbo per la *tournee* nordamericana. Il video integrale è disponibile sul canale *YouYube* del giornale (*Cittadino TV*). Prevista, per le prossime settimane, anche l'intervista all'altro protagonista della serata, **Sal Da Vinci**. Dunque, restate sintonizzati sui nostri canali social. (A.S.)

La Notte di Rossetto e Caffè

SAL DA VINCI **ARISA**

Samedi 22 mars 2025 à 20h00
THÉÂTRE RIALTO 5723 AV DU PARC, MONTRÉAL

Ticketpro **VMG ENTERTAINMENT** **Stardust Shows** **INFO BILLETS:** 

www.ticketpro.ca 514.790.1111 **THÉÂTRE RIALTO** www.vmgentertainment.com 514.707.9836

APPUNTAMENTI COMUNITARI

Il Com.It.Es di Montréal si riunisce il 18 febbraio

Il Com.It.Es di Montréal, presieduto dalla Presidente Anna Colarusso, si riunisce **martedì 18 febbraio, alle ore 19:00**, presso la sua sede (370-309 Boul. Lacordaire, Montréal), con alcuni/e Consiglieri/e che potrebbero collegarsi da remoto, per discutere e deliberare sui seguenti punti all'Ordine del Giorno (Odg): 1. Verifica del Quorum; 2. Approvazione dell'Ordine del giorno; 3. Approvazione del Verbale della riunione del 4/02/2024; 4. Approvazione dei Bilanci Consuntivi, cap. 3103 e cap. 3106, per l'esercizio finanziario 2024. Varie ed eventuali. Per ulteriori informazioni, scrivete a info@comitesmtl.org.

50° anniversario dell'Associazione Avellinese e dei Fedeli di San Gerardo Maiella dell'Irpina

A marzo l'Associazione Avellinese e i Fedeli di San Gerardo Maiella dell'Irpina celebreranno il 50° anniversario di fondazione. Per festeggiare questo traguardo significativo, è stato organizzato un evento conviviale che si terrà il **1° marzo 2025, alle ore 17:30**, presso la sala ricevimenti Buffet Marina (4397 Denis Pepin, St-Léonard). Sarà un'occasione speciale per stare insieme all'insegna della gioia, dell'amicizia e della condivisione, accompagnati da ottimo cibo e musica coinvolgente, che renderanno la serata ancora più piacevole e memorabile. Per ulteriori informazioni, contattate Michele Raimo al 514 329 1992 oppure Rosa Moriello al 514 365 0462.

A San Valentino l'Ass. West-Island onora il Sen. Basilio Giordano

L'Associazione Italo-Canadese del West-Island, presieduta da Egidio Vincelli, organizza la 32esima edizione del gala di San Valentino. L'ospite d'onore della serata sarà il Sen. Basilio Giordano, editore de IL CITTADINO CANADESE, settimanale italiano di Montréal. L'appuntamento è per **sabato 15 febbraio, alle ore 18**, presso la sala di ricevimento "Plaza Volare", situato al 6600 De la Côte-de-Liesse Rd, Saint-Laurent, Quebec H4T 1E3). Cocktail, pasto da 5 portate, bar aperto e danza con orchestra sul posto. Il prezzo del biglietto è pari a 160 \$ per i membri e 190 \$ per i non-membri. Per acquistare i tagliandi o per ulteriori informazioni, contattate Anna Ruggeri al 514 626-2403 oppure inviate un'email all'indirizzo: westitalo@hotmail.com.

Il banchetto annuale di San Gerardo Maiella

L'Associazione San Gerardo Maiella, la Mater Domini del Canada, annuncia il suo banchetto annuale, che si terrà **sabato 15 marzo, alle ore 17:30**, presso la sala da ricevimento LE CLASSIQUE (6010 des Grandes-Prairies, Saint-Léonard). Ad occuparsi della musica saranno il DJ UNIK e Pino Scaranò Gemini Music. Si annuncia una serata di festa, allegria e ricordi per creare insieme nuovi momenti speciali e indimenticabili. Prezzi dei biglietti: 125 \$ (per i membri) e 140 \$ (per i non membri), 70 \$ (per i bambini di 13-17 anni), 55 \$ (5-12 anni) e gratis (0-4 anni). Prenota il vostro biglietto il prima possibile, i posti sono limitati! Siete tutti i benvenuti. Per info e biglietti: Angelina Zariello (514-325-4231), Rosa Cerone (514-881-0341), Giuseppe Tummillo (514-770-0554), Antonio Valente (514-259-5027) e Antonio Corrado (514-327-3472).

Carnevale veneziano

La Federazione delle Associazioni Venete del Québec organizza anche quest'anno Il Carnevale Veneziano, con tutte le Associazioni Venete. L'appuntamento è per il **15 febbraio**, con inizio alle **ore 18:00**, presso il Centre De Congrès Le Chateaubriand (7985 boul. Maurice-Duplessis Montréal, 514-494-8585). Antipasto (buffet) canapé caldi e freddi, pasta con salsa ai 3 funghi, brasato di manzo con contorni vari, tavolo di dolci con caffè, frutta, pasticcini e pizza. Non mancheranno i tradizionali crostoli e il Bar Aperto. Ingresso: \$ 140.00 adulti, \$ 65.00 per bambini dai 5 ai 12 anni, gratuito per i più piccoli. La serata sarà allietata dall'orchestra Empire, con la cantante Carla e i suoi musicisti, che farà ballare maschere di tutte le età. Ci saranno premi per le migliori maschere e premi di presenza. Prenotate il vostro posto contattando Nerilla Brotto al 514.648.7443, Imelda Bisinella al 514.852.4680, Rosella Dal Cengio al 514.659.3873 oppure Renzo Lando al 514.891.9986.

Ogni sabato una serata di ballo al Club des Jeunes de Ladauversière

Il Club des Jeunes de Ladauversière invita tutti i ballerini e ballerine a trascorrere una bella serata in allegria con amici. **Si balla ogni sabato, alle ore 19:00**, fino all'estate. La serata si svolgerà al Parc Ladauversière, su 7560 blvd. Lacordaire, a St-Léonard. Siete attesi numerosi.

Festa patronale della Parrocchia di San Giovanni Bosco

Padre Jean-Marie Kabesa Bilwala

Responsabile della Parrocchia e Vicario episcopale

MONTRÉAL - Domenica 2 febbraio, i fedeli della Parrocchia di San Giovanni Bosco di Montréal e delle Parrocchie vicine, non solo di lingua italiana ma anche di altre Comunità, hanno avuto la gioia di

celebrare la Festa patronale. In un'atmosfera elettrica, abbiamo assistito a due grandi momenti. Il primo, alle ore 11:00, è stato quello della celebrazione dell'Eucaristia. In una chiesa gremita di fedeli, la Santa Messa è stata presieduta da Sua Eccellenza Monsignor **Ivan Jurkovic**, Nunzio Apostolico in Canada,

e concelebrata da diversi sacerdoti, tra cui **Padre Yoland Ouellet**, Direttore nazionale delle Pontificie Opere Missionarie nel Canada francofono; **Padre Frank**, Cappellano di vari ospedali; **Padre Dany Dubois**, collaboratore delle Pontificie Opere Missionarie nel Canada francofono ed il sottoscritto, **Padre Jean-Marie Bilwala**. Nella sua omelia, parlando della nostra missione in questo Anno Giubilare 2025 di essere "Pellegrini di Speranza", il Nunzio Apostolico ci ha invitato ad essere forti nella nostra fede per superare tutte le difficoltà quotidiane che possono allontanarci dal nostro Signore Gesù Cristo. Dopo la celebrazione liturgica, c'è stato il secondo momento. Siamo tutti riuniti nella sala parrocchiale. Dopo la preghiera di benedizione del Nunzio Apostolico, non c'era tempo da perdere. I nostri stomaci si lamentavano ed era ora di soddisfarli. C'era molto da mangiare: antipasto, lasagne, insalata, arrosto di vitello con contorni e dessert. Questo secondo momento è stato animato da **Salvatore Bruno**, un grande musicista



italo-canadese, che ha dato a tutti la possibilità di provare le proprie abilità di ballo. Che momenti di gioia! Emergeva

chiaramente dai volti dei partecipanti: erano tutti così felici! È stata davvero una testimonianza della vita in comunione.

LO ZIBALDONE

di **Vincenzo Thoma**
zibaldone.vincenzothoma@hotmail.com

Della malattia necessaria

Qualche settimana fa, andando a sfogliare elettronicamente i risultati di alcuni miei recenti esami clinici, scopro una parola che m'è parsa bellissima: *amilasi*.



Bella, come per me tutte quelle che hanno suffissi che inducono ad addolcire la "s" e a darle quel sibilo appena accennato, quasi onirico (m'invento un endecasillabo: "...e quasi rimasi invaso dall'estasi". Suona bene, no? Vabbè, questo è un altro discorso). Comunque, la parola era *amilasi*. Senonché, dopo il lampo della fascinazione fonetica iniziale, scorgo accanto a questo termine un aggettivo inquietante, di quelli che incutono terrore solo a masticarlo nella bocca: *pancreatica*. In italiano, un cluster consonantico che veda in gioco la "r" con un'altra consonante (la t, la c, la p, etc.) sembra generi uno stridio preoccupante, forte, quando non angoscioso. Ed è stata proprio l'angoscia, il sentimento provato nell'osservare, accanto ad "amilasi pancreatica", l'icona di una bandierina rossa, come quelle che sventolano sulle spiagge quando il mare si sveglia con la luna storta, per giunta con una specificazione, "alta" a trasformare una mia bella giornata di sole in un oscuro presagio. "Signor Thoma, Lei ha l'amilasi pancreatica alta", ho quasi sentito risuonarmi dentro le viscere con una voce grave e metallica. E così, in un attimo, il mondo mi si è capovolto. Quella bandierina rossa, quell'"alta" accanto a una parola che fino a poco prima mi suonava melodiosa, ha trasformato la mia esistenza in un labirinto di domande. Non ero più io, ero un corpo che poteva tradirmi, una macchina fragile, un orologio forse alle soglie dell'ultimo battito. Nei giorni in attesa di quell'esame radiologico approfondito che avrebbe scongiurato il peggio (per il momento), sono stato travolto da emozioni forti, con il profumo acre del limite, dell'abisso. Poi, una strana lucidità, quella che dovremmo sempre possedere: **non siamo eterni. Siamo destinati alla polvere**. Certo, forse a dimensioni *altre*. Comunque, ad un passaggio di consegne. La Grande Bellezza della Vita risiede nella nostra *transietà*. C'è qualcosa di paradossale nel modo in cui la malattia ci costringe a guardare il mondo. Ci spoglia delle certezze, ci strappa via il velo dell'illusione, e ci lascia nudi di fronte all'essenziale. E così, quello che fino a ieri trascuravamo, come l'inizio di un nuovo giorno, uno scoiattolo danzante su un filo, il nostro stesso respiro, tutto quell'universo di insignificanti si tinge di miracolo. E capiamo che non è la Morte che dobbiamo temere, ma il **non aver vissuto**. In fondo, per dirla con Rilke, "...la bellezza non è altro che l'inizio del terrore, che siamo appena in grado di sopportare".



Specializzati in dipinti e sculture canadesi e internazionali.
Valutazioni professionali per assicurazioni, successioni, donazioni, collezioni private e corporative, organizzazioni di mostre e aste.

Gian Carlo Biferali, *Presidente*
www.biferalifineart.com info@biferalifineart.com
Tel: 514-426-8026 | Cell: 514-917-8026



ÉQUIPE **Orfeo.ca**

Al servizio della comunità italiana dal 1992

SALVATORE ORFEO inc

Société par actions d'un courtier immobilier

514-384-4443

info@orfeo.ca



RE/MAX Alliance
4865 Rue Jarry E, St-Léonard,
Québec QC H1R 1Y1

Cittadino SPORTIVO

A cura di Roberto Tassinario

COPPA ITALIA | Quarti di finale

Milan e Bologna le prime due semifinaliste

MONTRÉAL – La scorsa settimana si sono giocate le prime due partite dei quarti di finale della Coppa Italia. Martedì 4 febbraio al **Bologna** di Italiano basta un gol di **Castro**, appena entrato, all'80', per aggiudicarsi la sfida con l'**Atalanta** e regalarsi la semifinale nella competizione dopo 26 anni, dove ora attende la vincente dell'altro quarto di finale tra **Juventus** ed **Empoli** (in programma per mercoledì 26 febbraio, alle ore 15). Il **Milan**, nell'altro quarto di finale disputato mercoledì 5 febbraio, batte la **Roma** per 3-1 grazie ad una doppietta di **Abraham** e al primo sigillo di **Joao Felix**. I rossoneri adesso aspettano la vincente della sfida tra **Inter** e **Lazio** (fissata per martedì 25 febbraio, alle ore 15).

SERIE A | 24ª giornata

IL NAPOLI PAREGGIA, L'INTER NE APPROFITTA L'Atalanta torna nella corsa scudetto

MONTRÉAL – Il Napoli pareggia di nuovo, questa volta in casa contro l'Udinese (1-1), e l'Inter ne approfitta nel posticipo del lunedì, battendo 2-1 la Fiorentina. Con i viola, fra l'altro, l'Inter ha perso giovedì scorso 0-3 al Franchi in occasione del recupero della 14ª giornata di Serie A, interrotta dopo 16 minuti per il malore a Bove lo scorso dicembre. Atalanta e Lazio si confermano rispettivamente al 3° e 4° posto, vincendo a valanga contro Verona (5-0) e Monza (5-1). Nella partita di Verona, da segnalare i quattro gol di Retegui, capocannoniere della Serie A con 20 reti. Successi esterni per Juventus, 2-1 a Como, e Milan sul campo dell'Empoli per 2-0. Successo esterno anche per la Roma di Ranieri, che passa di misura anche in laguna contro il Venezia. Pareggi, invece, tra Lecce-Bologna (0-0) e Torino-Genoa (1-1). In coda, infine, vittoria importantissima del Cagliari sul Parma, ormai in crisi, con un perentorio 2-1.

Napoli-Udinese 1-1. Un primo tempo ricco di emozioni e una ripresa bloccata. Così l'Udinese ferma con merito il Napoli. Thauvin e Politano esaltano subito i due portieri, poi ci provano anche Lucca, Bijol e di nuovo l'esterno azzurro. McTominay fallisce un'occasione al volo di destro, ma al 37' stacca in cielo di testa per il vantaggio. Un pasticcio della difesa



Napoli - Udinese: 1-1

però permette a Ekkelenkamp di pareggiare con un destro stupendo. Dopo l'intervallo poche chance e i cambi di Conte non producono nulla.

Inter-Fiorentina 2-1. L'Inter batte 2-1 la Fiorentina nell'ultimo posticipo della 24esima giornata di Serie A, vendicando il 3-0 di giovedì scorso a Firenze e accorciano nuovamente sul Napoli capolista. I nerazzurri dominano il primo tempo e la sbloccano con un autogol di Pongracic, ma allo scadere della frazione vengono raggiunti dal rigore di Mandragora. A inizio ripresa ci pensa però Arnautovic (entrato per l'infortunato Thuram) a rimettere a posto le cose, con l'incornata che vale i 3 punti e il -1 in classifica su Conte.

Verona-Atalanta 0-5. Tra-

scinata da Retegui, autore di 4 gol, l'Atalanta rifila un roboante 5-0 a domicilio al Verona e in classifica mette pressione all'Inter seconda. Il capocannoniere del campionato sblocca al 21' (tap-in dopo un tiro sul palo di De Ketelaere) e raddoppia 4' dopo (stop e

girata in area). Ederson fa 3-0 con una straordinaria cavalcata da centrocampista, poi riprende lo show di Retegui: gol di rapina prima dell'intervallo e di nuovo a inizio ripresa, girata su assist di De Roon.

Lazio-Monza 5-1. La Lazio



Inter - Fiorentina: 2-1

torna a vincere all'Olimpico e risponde alla Juventus riprendendosi il quarto posto. Protagonisti Castellanos (gol e due assist) e Pedro, che trova la sua prima doppietta in A. A segno anche Marusic e Dele-Bashiru, in una gara che la Lazio controlla dall'inizio alla fine. Inutile la rete su rigore di Sensi.

Como-Juventus 1-2. I bianconeri vincono al Sinigaglia al termine di una gara complicata. La Juventus soffre nel primo tempo, ma trova la rete del vantaggio con una gran conclusione di Kolo Muani. Prima dell'intervallo il Como riesce a pareggiare con un colpo di testa di Dia. Nella ripresa, Nico Paz vicino al vantaggio. La Juve ci prova fino in fondo e Gatti si procura un rigore (fallo di Buteza) che Kolo Muani trasforma.

Empoli-Milan 0-2. La squa-

25ª giornata

Venerdì 14 gennaio

Bologna-Torino, ore 14:45

Sabato 15 febbraio

Atalanta-Cagliari, ore 09:00

Lazio-Napoli, ore 12:00

Milan-Hellas Verona, ore 14:45

Domenica 16 febbraio

Fiorentina-Como, ore 06:30

Monza-Lecce, ore 09:00

Udinese-Empoli, ore 09:00

Parma-Roma, ore 12:00

Juventus-Inter, ore 14:45

Lunedì 107 febbraio

Genoa-Venezia, ore 14:45

RISULTATI SERIE A

24ª giornata | 09/02/2025

Cagliari - Parma	2-1
Como - Juventus	1-2
Empoli - Milan	0-2
Hellas Verona - Atalanta	0-5
Inter - Fiorentina	2-1
Lazio - Monza	5-1
Lecce - Bologna	0-0
Napoli - Udinese	1-1
Torino - Genoa	1-1
Venezia - Roma	0-1

CLASSIFICA

NAPOLI	55
INTER	54
ATALANTA	50
LAZIO	45
JUVENTUS	43
FIorentina	42
MILAN *	38
BOLOGNA *	38
ROMA	34
UDINESE	30
TORINO	28
GENOA	27
CAGLIARI	24
LECCE	24
HELLAS VERONA	23
COMO	22
EMPOLI	21
PARMA	20
VENEZIA	16
MONZA	13

* Una partita in meno

ASCOLTA, VIVI, CONDIVIDI

SCREENING DELL'UDITO
GRATUITO

Fino al 31 marzo 2025

PIÙ DI
20 CENTRI
SULL'ISOLA DI MONTREAL,
SULLA RIVA NORD E SULLA
RIVA SUD

CENTRESMASLIAH
.COM

1 800-550-8554

Jimenez raddoppia, entrambi su assist di Pulisic.

Lecce-Bologna 0-0. La squadra di Giampaolo gioca una gara attentissima, non concede spazi al Bologna, prova a vincere la gara e alla fine

ottiene un punto importante in chiave salvezza. Match molto tattico nel primo tempo ma la squadra di Italiano ringrazia Skorupski per il doppio intervento su Pierotti e Helgason. **Torino-Genoa 1-1.** In un primo tempo avaro di emozioni,

i ragazzi di Vanoli sbloccano il punteggio con la sfortunata autorete di Thorsby, ma nella ripresa gli ospiti vengono fuori e trovano il pari: Messias serve Pinamonti che infila sotto la traversa il gol del definitivo 1-1. Proteste

dei granata nel finale per un possibile rigore.

Venezia-Roma 0-1. La Roma infila la seconda vittoria in trasferta consecutiva in A, dopo quella di Udine. Dybala parte titolare e decide la gara con un

rigore a metà secondo tempo, guadagnato da Angelino. Ranieri sale a quota 34 punti, sempre penultimo il Venezia.

Cagliari-Parma 2-1. Il Cagliari ottiene una vittoria preziosissima grazie all'autorete

di Vogliacco e al gol all'esordio di Coman. Continua la crisi del Parma, ancora a secco di vittorie nel 2025, a cui non basta la marcatura del giovane Leoni. Pali colpiti da Mina e Bonny, infortunio di Djuric.

SERIE B | 25ª giornata

Il Sassuolo vola via, Pisa e Spezia lontane

ROMA, (Mediapolitika, Marco Milan) - 21 reti, 3 vittorie esterne e 3 pareggi nella 25ª giornata di Serie B che fa registrare la fuga dell'inafferrabile Sassuolo e il duello Pisa-Spezia per il secondo posto che porta direttamente in serie A. Sassuolo travolgente e vittorioso per 3-0 a Mantova, risultato che lancia i neroverdi sempre più in alto in classifica, con 9 punti di vantaggio sul terzo posto e addirittura 18 sul quarto. La promozione, insomma, non può davvero sfuggire agli uomini di Grosso, mentre sempre più serrata è la lotta per la seconda piazza, ovvero l'altra che conduce direttamente in Serie A, tra Pisa e Spezia, divise ora da 4 punti. I toscani perdono in casa col Cittadella, ma i liguri ne approfittano a metà pareggiando 2-2 col Palermo. Staccata la Cremonese, che comunque vince

3-1 col Sudtirolo e consolida il quarto posto davanti alla coppia Catanzaro-Juve Stabia, dopo il pari dei calabresi a Frosinone e il successo per 3-1 dei campani sul Bari. In zona playoff, resiste anche la candidatura del Cesena, che vince 1-0 il derby di Reggio Emilia con la Reggiana, mentre il Modena cade a Marassi contro la Sampdoria, che pian piano inizia a risalire la classifica. In coda, infine, spera ancora il Cosenza, che batte la Carrarese, così come ha più fiducia anche la Salernitana, che nelle ultime due partite ha ottenuto 4 punti, vincendo con la Cremonese e resistendo sullo 0-0 a Brescia. **MARCATORI.** C'è un trio al comando della classifica marcatori: Laurienté (Sassuolo) e F. Esposito (Spezia), infatti, agganciano Immello (Catanzaro) a 12 reti, mentre Adorante (Juve Stabia) si



avvicina alla vetta raggiungendo le 10 marcature come Shpendi (Cesena). A quota 9, infine, Pierini (Sassuolo) affianca Vazquez (Cremonese).

RISULTATI SERIE B

25ª giornata | 08/02/2025

Brescia - Salernitana	0-0
Cosenza - Carrarese	1-0
Cremonese - Sudtirolo	3-1
Frosinone - Catanzaro	1-1
Juve Stabia - Bari	3-1
Mantova - Sassuolo	0-3
Pisa - Cittadella	0-1
Reggiana - Cesena	0-1
Sampdoria - Modena	1-0
Spezia - Palermo	2-2

26ª giornata | 15/02/2025

Bari - Cremonese
Carrarese - Salernitana
Catanzaro - Cittadella
Cesena - Pisa
Frosinone - Reggiana
Juve Stabia - Cosenza
Modena - Spezia
Palermo - Mantova
Sassuolo - Brescia
Sudtirolo - Sampdoria

CLASSIFICA

SASSUOLO	58
PISA	53
SPEZIA	49
CREMONESE	40
CATANZARO	36
JUVE STABIA	36
BARI	33
CESENA	33
PALERMO	31
MODENA	30
CITTADELLA	30
BRESCIA	29
REGGIANA	28
SAMPDORIA	28
MANTOVA	28
CARRARESE	27
SALERNITANA	25
SUDTIROLO	25
FROSINONE	22
COSENZA (-4)	21

COPPE EUROPEE

PLAYOFF DI CHAMPIONS ED EUROPA LEAGUE In campo Juventus, Milan, Atalanta e Roma

MONTREAL - Le squadre italiane "rimandate" della fase campionato di Champions e

Europa League scenderanno in campo questa e la prossima settimana per cercare di otte-

nere la promozione agli ottavi di finale. In Champions, la Juventus affronta il Psv e

il Milan sfida il Feyenoord, mentre l'Atalanta scende in campo contro il Bruges. Le

date: Juventus-Psv l'11 febbraio, alle ore 15, il ritorno in Olanda il 19 febbraio, alle ore 15; Feyenoord-Milan il 12 febbraio, alle ore 15, il ritorno a San Siro il 18 febbraio, alle 12:45; Bruges-Atalanta il 12 febbraio, alle ore 12:45 e il ritorno a Bergamo il 18 febbraio, alle ore 15. Venerdì 21 febbraio, poi, andranno in scena i sorteggi per gli ottavi di Champions League. In Europa League, nei playoff, la Roma sfida il Porto: partita di andata il 13 febbraio, alle ore 15, e di ritorno il 20 febbraio, alle ore 12:45 (tutti gli orari si riferiscono all'ora di Montréal).

MLS

Quattro nuovi acquisti per il CF Montréal



Dante Sealy



Owen Graham-Roache

MONTREAL - Il CF Montréal ha annunciato 4 nuovi acquisti la scorsa settimana. Mercoledì 5 febbraio ha fatto firmare un primo contratto da professionista all'attaccante quebecchese Owen Graham-Roache, proveniente dalla sua Academy, per le stagioni 2025 e 2026, con opzioni per le stagioni 2027, 2028 e 2029. Giovedì 6, il CF ha annunciato il difensore Dante Sealy. Il 21enne americano ha firmato un contratto per le stagioni 2025 e 2026, con un anno di opzione nel 2027. Venerdì 7, infine, l'Impact ha annunciato l'ingaggio del difensore Luca Petrasso per la stagione 2025, con due anni di opzione nel 2026 e 2027. Petrasso, 24 anni, ha recentemente giocato 14 partite e 452 minuti per l'Orlando City, soprattutto nel 2023. Nel 2024 è stato in prestito alla US Triestina, club di Serie C italiano. Infine, sempre venerdì scorso, è stato presentato il difensore Brandon Craig, 20enne, che ha firmato un contratto per la stagione 2025, comprensivo di anni di opzione per le stagioni 2026, 2027 e 2028.



Connie Cappa
Assistente principale

Arnaldo Di Loreto

Courtier immobilier agréé





44 ANNI
Dal 1980

- Membro della Hall of Fame per il successo della sua carriera eccezionale
- BAA Commercio marketing - Concordia 1984
- Esperto nel settore Residenziale - Multi alloggi - Condo
- Parlo Francese - Inglese - Italiano
- Accesso a un vasto bacino di acquirenti seri e qualificati
- Pubblicità su Internet, Centris, Kijiji, LesPac.com, RE/MAX
- Lavoro con un'assistente con più di 23 anni d'esperienza

VALUTAZIONE GRATUITA DELLA VOSTRA PROPRIETÀ

www.arnaldodiloreto.com

514-817-8777

Ufficio.: 514-374-4000

arnaldo.diloreto@remax-quebec.com

514-944-4361

I Philadelphia Eagles conquistano il Super Bowl

Sotto gli occhi di Donald Trump (primo Presidente Usa spettatore a un Super Bowl), i Philadelphia Eagles stravincono una finale a senso unico: battuti 40-22 i Kansas City Chiefs di Patrick Mahomes che falliscono il *three peat* (terzo titolo consecutivo dopo quelli vinti nel 2023 e 2024)

NEW ORLEANS - I Philadelphia Eagles vincono il Super Bowl 2025 e, con il trionfo nella 59esima edizione della finale NFL, conquistano il secondo titolo della propria storia. Il team guidato dal coach Nick Sirianni, di chiare origini italiane e con la bandiera tricolore sulla spalla, domina contro i Kansas City Chiefs, demolito con il punteggio di 40-22 che non esprime pienamente la superiorità totale della franchigia biancoverde.

La squadra di Philadelphia, guidata dal quarterback Jalen

Hurts, vendica così la sconfitta subita nel Super Bowl di due anni fa proprio contro i Chiefs. Kansas City, con coach Andy Reid sulla sideline, fallisce l'assalto al terzo titolo consecutivo e al quinto complessivo: il quarterback Patrick Mahomes vive una delle peggiori serate in una carriera a dir poco straordinaria, con 3 anelli da campione e 2 sconfitte nell'atto conclusivo della stagione. Kansas City rimane a quota 4 trionfi nell'albo d'oro, in cui comandano New England Patriots e

Pittsburgh Steelers, a quota 6. Un gradino più in basso, con 5 titoli, ci sono Dallas Cowboys e San Francisco 49ers.

I Chiefs perdono l'occasione di consacrare definitivamente la dinastia targata Reid e Mahomes. L'anno prossimo potranno riprovarci: il Super Bowl numero 60 si gioca al Levi's Stadium di Santa Clara, casa dei 49ers.



Il coach degli Eagles Nick Sirianni è di origini calabresi

NEW ORLEANS - Il cognome di Sirianni tradisce origini italiane e il tecnico nuovo campione NFL, Nick Sirianni (a destra nella foto insieme al

quarterback Hurts) ha sempre esibito con orgoglio le sue radici tricolori. Durante la stagione, la Lega con il suo "Heritage program" celebra la multicult



turalità di giocatori e allenatori che giocano in Nfl e in quelle occasioni Sirianni va sempre in campo con una bandiera dell'Italia sulla manica della giacca o sul cappellino. Le origini di Sirianni sono calabresi, più precisamente della zona del Reventino in provincia di Catanzaro: i bisnonni paterni di Nick emigrarono negli Stati Uniti. Da lì iniziò la storia sta-

tunite dei Sirianni: nonno Frank è stato un veterano della Seconda Guerra Mondiale, il padre Fran aveva buone doti atletiche e non era tanto dell'idea di subentrare alla guida del negozio di abbigliamento femminile di famiglia a Kane, un piccolo paese della Pennsylvania. La sua passione lo ha portato, appoggiato dai genitori, ad allenare alla high school in diversi sport, dall'atletica al football: un talento che ha girato anche al figlio Nick e agli altri due figli, Mike e Jay, a loro volta tecnici in college o high school. E questi risultati ora danno ragione a nonno Frank, che ha appoggiato il figlio nel seguire la sua passione sportiva: quel piccolo negozio, con l'arrivo della grande distribuzione anche in una piccola città, sarebbe comunque durato poco. E prima del Super Bowl di due anni fa, al padre di Nick arrivò una curiosa mail proprio dalla Calabria: una foto, con una bandiera dei Philadelphia Eagles che sventolava fuori da un locale, vicino all'antica casa dei Sirianni in provincia di Catanzaro. Oggi, con due anni di ritardo, il nome Sirianni è scolpito nella storia della NFL.

CALFEUTRAGE CAULKING

514-913-8077

Signor Franco PARLIAMO ITALIANO ESTIMATION GRATUITE

Portes..... Fenêtres.. Solarium..

SERVICE PROFESSIONNEL

15 Ans de Garantie

PROTÉGEZ CONTRE INFILTRATIONS D'EAU D'AIR & INVASION D'INSECTES

514-913-8077

dal 1941

Cittadino CANADESE

Il settimanale italiano NUMERO 1 in Québec e in Canada

www.cittadino.ca

LEGA PRO GIRONE A

26ª giornata | 09/02/2025

Albinoleffe - Renate	1-0
Arzignano V. - Lumezzane	1-1
Atalanta U23 - Virtusvecomp V.	0-3
Caldiero Terme - Pergolettese	0-1
Feralpisalo' - Vicenza	2-0
Lecco - Pro Vercelli	2-1
Novara - Alcionie	1-1
Padova - Pro Patria	3-1
Triestina - Trento	1-0
Union Clodiense - Giana Erminio	0-1

27ª giornata | 16/02/2025

Albinoleffe - Feralpisalo'	
Alcionie - Arzignano V.	
Giana Erminio - Atalanta U23	
Pergolettese - Novara	
Pro Patria - Union Clodiense	
Pro Vercelli - Triestina	
Renate - Lecco	
Trento - Lumezzane	
Vicenza - Padova	
Virtusvecomp V. - Caldiero Terme	

CLASSIFICA

PADOVA	65
VICENZA	59
FERALPISALO'	48
ALBINOLEFFE	41
ATALANTA U23	40
TRENTO	40
ALCIONE	37
VIRTUSVECOMP V.	36
GIANA ERMINIO	36
NOVARA (-2)	35
LUMEZZANE	35
RENATE	34
PERGOLETTESE	33
ARZIGNANO V.	32
PRO VERCELLI	30
LECCO	29
TRIESTINA (-1)	26
CALDIERO TERME	20
PRO PATRIA	18
UNION CLODIENSE	15

LEGA PRO GIRONE B

26ª giornata | 09/02/2025

Campobasso - Pontedera	0-2
Carpi - Pescara	1-2
Milan Futuro - Lucchese	0-2
Perugia - Vis Pesaro	0-1
Pineto - Legnago	1-0
Rimini - Ascoli	2-0
Sestri Levante - Pianese	2-3
Ternana - Arezzo	3-1
Torres - Gubbio	0-0
Virtus Entella - Spal	2-1

27ª giornata | 16/02/2025

Arezzo - Torres	
Campobasso - Ternana	
Gubbio - Pineto	
Legnago - Virtus Entella	
Lucchese - Perugia	
Pescara - Ascoli	
Pianese - Milan Futuro	
Pontedera - Carpi	
Spal - Rimini	
Vis Pesaro - Sestri Levante	

CLASSIFICA

VIRTUS ENTELLA	57
TERNANA (-2)	54
TORRES	50
VIS PESARO	48
PESCARA	47
AREZZO	40
PINETO	38
RIMINI (-2)	36
PIANESE	36
PONTERA	33
GUBBIO	31
ASCOLI	30
PERUGIA	29
CARPI	29
CAMPOBASSO	27
LUCCHESE	26
SPAL (-3)	24
MILAN FUTURO	22
SESTRI LEVANTE	18
LEGNAGO	15

LEGA PRO GIRONE C

26ª giornata | 09/02/2025

Altamura - Giugliano	0-1
Casertana - Cerignola	0-1
Crotone - Potenza	4-1
Foggia - Avellino	1-0
Juventus NG - Benevento	2-0
Latina - Cavese	1-0
Messina Acr - Picerno	0-0
Monopoli - Catania	1-2
Sorrento - Taranto	6-0
Turris - Trapani	0-4

27ª giornata | 16/02/2025

Avellino - Crotone	
Benevento - Messina Acr	
Catania - Casertana	
Cavese - Picerno	
Cerignola - Turris	
Giugliano - Latina	
Monopoli - Altamura	
Potenza - Juventus NG	
Taranto - Foggia	
Trapani - Sorrento	

CLASSIFICA

CERIGNOLA	51
MONOPOLI	48
AVELLINO	46
BENEVENTO	46
CROTONE	43
POTENZA	42
TRAPANI	38
CATANIA (-1)	38
SORRENTO	37
GIUGLIANO	37
PICERNO	36
JUVENTUS NG	34
ALTAMURA	32
FOGGIA	32
CAVESE	29
LATINA	29
CASERTANA	27
MESSINA ACR	24
TURRIS (-11)	6
TARANTO (-19)	-6

HOCKEY

I CANADIENS NON SANNO PIÙ VINCERE

Il grande hockey di scena a Montréal



MONTRÉAL – Per fortuna dei CH che il Centre Bell ospiterà nei prossimi giorni il 2025 4 Nations Face-Off e che quindi avranno una decina di giorni di pausa (fino al 22 febbraio alle ore 19, match con i Senators di Ottawa). Nell'ultima settimana, infatti, tranne la vittoria contro gli Sharks per 4-3, i CH hanno inanellato altre tre sconfitte: 3-6 contro i Kings, 0-4 con i Devils e 3-5 con i Lightning. Il 4 Nations Face-Off è un torneo internazionale di hockey che si terrà dal 12 al 20 febbraio 2025 a Montréal presso il Centre Bell e a Boston presso il TD Garden. Presentato dalla National Hockey League (NHL) e con la partecipazione esclusiva di giocatori NHL, questo torneo sostituisce temporaneamente l'NHL All-Star Game nel 2025. Le squadre partecipanti sono Canada, Finlandia, Svezia e Stati Uniti.

RUGBY

Sei Nazioni, Italia-Galles 22-15: vittoria azzurra a Roma

ROMA, (Adnkronos) - Dopo il ko all'esordio in Scozia, l'Italia si riscatta e batte 22-15 il Galles sabato 8 febbraio nel match della seconda giornata del Sei Nazioni 2025 allo stadio Olimpico di Roma. La Nazionale del ct Quesada mette la testa avanti con la meta di Capuzzo e i piazzati di Allan nel primo tempo. La partita si complica nella ripresa. I dragoni vanno a segno con la meta di Wainwright e poi con una meta di penalità che lascia gli azzurri addirittura in 13: nonostante i 2 uomini in meno, l'Italia gestisce il finale di gara e conduce in porto la vittoria, la seconda consecutiva contro il Galles dopo quella conquistata un anno fa a Cardiff. "Quello che cerchiamo è la crescita di questa squadra e vincere con un gioco difficile e pragmatico e con la disciplina: è una vittoria molto importante e sono fiero, in queste condizioni mi è piaciuta tanto", ha detto l'allenatore azzurro Quesada. "Alla fine ci sono state due punizioni stupide contro di noi, per fortuna la buona gestione del 90% della partita ci ha permesso di vincere. È un buon risultato per noi, che ci fa crescere ulteriormente", aggiunge. "Non abbiamo mai cambiato il piano che ci ha portato alla vittoria, oggi era importante giocare questo rugby: avevo paura che i ragazzi si annoiassero perché loro vogliono sempre attaccare", dice ancora. L'Italia tornerà in campo il 23 febbraio quando ospiterà la Francia.

POWERFUL SHAMAN GURU
Non siete tenuti a dirmi nulla, so già tutto

CONSULTAZIONE CON NOME, DATA DI NASCITA, LETTURA DELLA MANO E TAROCCHI, TUTTO PER 50 \$

- Ritorno dei vostri cari a prescindere dalle circostanze e dalla distanza che vi ostacola.
- Cura di ogni malattia, depressione, ansia e cattive abitudini (droga/alcol).
- Allontanamento di spiriti maligni, malocchio, sfortuna ed energie negative.
- Problemi con i vostri bambini o familiari (infedeltà, separazione, divorzio).
- Come **SCIAMANO** guaritore dell'**AMAZZONIA**, conosco le proprietà delle radici, degli steli e dei fiori di oltre 5000 piante che aiutano a **migliorare la salute e a far scomparire il dolore.**

Ho iniziato con un dolore alle ginocchia che, col tempo, si è esteso in tutta la gamba sinistra. Camminavo con difficoltà fino a che non sono arrivato al punto in cui non riuscivo più nemmeno ad andare in bagno da solo. Ho perso l'appetito, il dolore è peggiorato. La morfina non faceva più effetto alcun effetto. Sono andato dallo SCIAMANO e, guardandomi, mi ha detto subito cosa mi stava succedendo. Mi ha mostrato il MALE che mi era stato fatto in una ciotola d'acqua e mi ha rivelato il VOLTO DEL MIO NEMICO.
ANTONIO AMATO.

SONO IN GRADO DI RIVELARE IL VOLTO O IL NOME DEL VOSTRO NEMICO

Venite a trovarmi ed avrete soluzioni immediate a tutti i vostri problemi e difficoltà

100% GUARANTEED CUSTOMER SATISFACTION

514-913-9439

tlN | **SERIE A**

SERIE A

OGNI FINE SETTIMANA

15 FEBBRAIO

Lazio 11:55A REPLICA 16 FEBBR | 8:55A Napoli

Milan 2:30P REPLICA 16 FEBBR | 11:55A Verona

16 FEBBRAIO

Juventus 2:30P Inter

Bell TV/Fibe 1619-700 | Cogeco 1114/1115HD | Shaw Direct 801HD
Vidéotron Illico 250 | Vidéotron Helix 356 HD **tlN.ca**

VIVA streaming tv | Guarda in diretta streaming le partite su TLN TV con **vivatv.ca**

vivatv.ca

tlN | MEDIASET ITALIA | MEDIASET TGCOM 24 | Rai Italia

L'OROSCOPO DELLA SETTIMANA

Da lunedì 10 a domenica 16 febbraio 2025



- 

Ariete (21 marzo - 19 aprile)

Questa settimana porta con sé un'energia frizzante e creativa: senti dentro di te una spinta irrefrenabile verso nuove idee e progetti. Se hai un sogno nel cassetto o desideri dare una svolta alla tua carriera, questo è il momento ideale per riflettere su come trasformarlo in realtà. Il cielo suggerisce di bilanciare impeto e strategia: sii audace, ma non agire d'impulso.
- 

Toro (20 aprile - 20 maggio)

La settimana si prospetta favorevole per svolte lavorative significative. Segui il tuo istinto, ma mantieni i piedi per terra. Nuove opportunità potrebbero presentarsi: valutate con attenzione e non temere di fare scelte coraggiose.
- 

Gemelli (21 maggio - 20 giugno)

La Luna Piena in Leone illumina emozioni e ambizioni, mentre Mercurio entra in Pesci portando intuizioni profonde. Sul lavoro, Giove in Gemelli apre nuove prospettive, ma con Marte retrogrado in Cancro potrebbero esserci ritardi nei progetti. La Luna piena in Leone il 12 febbraio potrebbe portare a galla emozioni intense: affrontale con serenità.
- 

Cancro (21 giugno - 22 luglio)

La Luna Piena in Leone del 12 febbraio potrebbe portare a galla emozioni intense. Sul lavoro, potrebbero esserci ritardi nei progetti a causa di Marte retrogrado in Cancro. Affronta le sfide con pazienza e cerca di non farti sopraffare dalle emozioni.
- 

Leone (23 luglio - 22 agosto)

La settimana si prospetta molto positiva per te. La Luna Piena nel tuo segno il 12 febbraio illumina le tue ambizioni e desideri. È il momento di brillare e mostrare al mondo il tuo valore. In amore, potresti vivere momenti di grande passione.
- 

Vergine (23 agosto - 22 settembre)

Sul lavoro, potresti affrontare svolte significative. Tuttavia, potresti sentirti insicuro riguardo a determinate decisioni. Prenditi del tempo per riflettere e non esitare a chiedere consiglio a persone fidate.
- 

Bilancia (23 settembre - 22 ottobre)

La settimana si prospetta ad alto tasso di positività per te. Con Mercurio in Pesci, potresti ricevere notizie inaspettate che porteranno sorprese piacevoli. In amore, potresti vivere momenti di grande armonia e complicità.
- 

Scorpione (23 ottobre - 21 novembre)

La Luna Piena in Leone potrebbe portare a galla emozioni nascoste. Sul lavoro, è il momento di affrontare questioni rimaste in sospeso. Non temere di confrontarti con colleghi o superiori per chiarire situazioni ambigue.
- 

Sagittario (22 novembre - 21 dicembre)

La settimana porta con sé una forte carica emotiva e nuove consapevolezze. Potresti sentirti spinto a esplorare nuovi orizzonti, sia sul piano personale che professionale. Ascolta il tuo cuore e segui le tue passioni.
- 

Capricorno (22 dicembre - 19 gennaio)

Sul lavoro, Giove in Gemelli apre nuove prospettive, ma con Marte retrogrado in Cancro potrebbero esserci ritardi nei progetti. La Luna piena in Leone il 12 febbraio potrebbe portare a galla emozioni intense: affrontale con serenità.
- 

Acquario (20 gennaio - 18 febbraio)

Potresti avere un progetto in sospeso che richiede la tua attenzione. Non lasciare che le distrazioni ti distolgano dai tuoi obiettivi. Concentrati e porta a termine ciò che hai iniziato.
- 

Pesci (19 febbraio - 20 marzo)

Con Mercurio che entra nel tuo segno, potresti ricevere intuizioni profonde e sorprese inaspettate. Ascolta la tua intuizione e lasciati guidare dalle tue sensazioni. In amore, potresti vivere momenti di grande dolcezza.

CHIAROVEGGENTE MEDIUM ASTROLOGO

MASTER:VEDANT

Guaritore spirituale dell'Himalaya

POSSO DARE SOLUZIONI AI VOSTRI PROBLEMI

- SPECIALISTA NEL SISTEMARE I PROBLEMI D'AMORE
- PROBLEMI RELAZIONALI e FAMILIARI
- PROBLEMI FINANZIARI
- RIMUOVERE I DOLORI DEL CORPO
- RIMUOVERE IL MALOCCHIO
- ELIMINAZIONE DELL'ENERGIA NEGATIVA
- RIMUOVERE LE MALEDIZIONI

UN APPUNTAMENTO PUÒ CAMBIARE LA TUA VITA

514-708-4445
vedantpowerfull@gmail.com
www.guerisseurspirituelpuissant.com


LETTURA DEL VISO


LETTURA DELLA MANO


OROSCOPO


NUMEROLOGIA

La tua privacy è la nostra promessa

Tutte le religioni sono benvenute

GOUVREUR

G.P. INC.

48 ANNI

Residenziale, Commerciale e Industriale
R.B.Q. 8299-4377-33

438-871-6456

GINO

LAVAL: 450 661-6456 • 1 800 661-6456
www.couvreurgp.com • smartin@couvreurgp.com

LES VIGNES SAINT-LÉONARD

MOSTI MONDIALE

MOSTO CLASSICO

a partire da 62⁷⁰\$

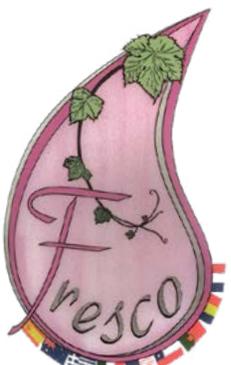
Grappolo d'Oro, bianco o rosso: 56.50\$

Anche la linea 'Fresco', tutte le qualità di mosto

VENDIAMO ANCHE ATTREZZI PER FARE IL VINO

5187 Jean-Talon Est, St-Léonard, Québec

Claudio: 514 728-6831





Il settimanale italiano
NUMERO 1
in Québec e in Canada

www.cittadino.ca




LA PIAZZA DEL CITTADINO

Piccoli annunci su carta e cittadino.ca

25 PAROLE 30\$

Contattaci al:
514-253-2332

Per ogni parola in più: 75¢



o via e-mail all'indirizzo:
journal@cittadino.ca

AFFITTASI

Affittasi appartamenti 3 1/2 o 4 1/2 al 4725 Léger, con riscaldamento, acqua calda, elettricità, piscina interna, sauna e video-sorveglianza. Chiamate Cristina al **514-575-5999**.

PICCOLI ANNUNCI
514-253-2332

PICCOLI ANNUNCI
514-253-2332

Salone di parrucchiere a Montréal per uomini e donne, **affitta sedia** a 700 \$ al mese. Chiamare Mimmo al 514.663.2615.

OFFRESI

Madrelingua italiana, esperto in linguistica e in possesso di un Master in insegnamento dell'italiano, **offre corsi di lingua e cultura italiana, supporto nella stesura e correzione di tesi e documenti in italiano**. Per info, contattate Antonio al **514-813-2717**.

Donna delle pulizie italiana per case e appartamenti o condomini, uffici commerciali. 10 anni di esperienza nel settore della pulizia. Grande lavoratrice, onesta e presta molta attenzione ai dettagli. Parla italiano, inglese e francese.

Chiamare Assuntina al 514-351-5228. Potete anche lasciare un messaggio vocale e vi richiamerà. **assuntinadp@hotmail.com**

Badante esperta a pagamento e con licenza, fasce di 4 ore, orari fissi con ricevuta. Soggiorni nel fine settimana. Le lingue parlate e scritte sono italiano, francese e inglese. Tutte le Comunità culturali sono benvenute. Non sono forniti servizi medici. Al momento non sono previsti soggiorni serali e 24/7. Chiamare al **514 561-5190**. Email: **nadiainmtl@hotmail.com**

COMPAGNIA DI RISTRUTTURAZIONI ITALIANA, con licenza R.B.Q., realizza sale da bagno, cucine, pavimenti, pittura, riparazioni in cemento, scale, crepe e progetti chiavi in mano. Si garantisce massima serietà e professionalità. Info: **514-431-9175**.

MUSICA MAESTRO

Offre musica per ogni occasione, con le più belle canzoni di ieri e di oggi con MC (annunciatore), effetti luminosi, e molto divertimento. Per info, chiamare Angelo al **514-771-7970**.

VENDESI

COTTAGE

Costruito nel 2010, con 4 camere da letto. Situato nel quartiere R.D.P. al 11739 rue Maude-Abbott. Zona tranquilla, vicino alla fermata dell'autobus. **Prezzo affare!** Chiamare Mario al **438-387-6511**.

CHEVROLET TRAX

1.4 C.C. - 2014 - Motore turbo
203 900 Km - 10 500\$ *Negoziabile*
Chiamare Cav. Nico al **514-894-7113**



PICCOLI ANNUNCI

514-253-2332

VENDESI a Saint-Léonard un palazzo composto da 22 appartamenti, situato vicino alla nuova stazione della metro. Inquilini rispettosi e responsabili. Ottimo investimento per il futuro.

VENDESI a Saint-Léonard un condo 3 1/2 in un immobile di prestigio, soleggiato e con vista panoramica. Successione, prezzo ridotto.

VENDESI a Montréal una proprietà commerciale con 6 appartamenti e 2 piani già occupati da un'istituzione bancaria (contratto di affitto di 10 anni). Ottima rendita.

LUCIO IANNUZZI
Groupe Immobilière Rama - 514-609-8797



Gestion Immobilière
Équipe

CECERE

RESIDENZIALE / COMMERCIALE

ANGELO CECERE

514-661-5875

www.balconville.net

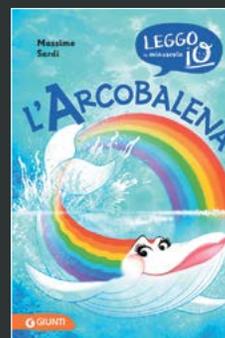
IL LIBRO DELLA SETTIMANA

Massimo Sardi L'ARCOBALENA

Giunti Editore - 2020 - 9788809891814

64 pagine - Narrativa generale

Alla ricerca del grande amore, l'arcobalena Iride incontra i più svariati personaggi. Facendo dono dei suoi colori, riuscirà ad aiutare ciascuno di loro. Una storia che parla di comprensione e altruismo. Testo in stampatello minuscolo ad alta leggibilità. Età di lettura: da 6 anni.



Per i nostri suggerimenti, visitate il nostro sito web:
www.cittadino.ca/rubriche/libro-della-settimana/

Librairie Michel Fortin Inc

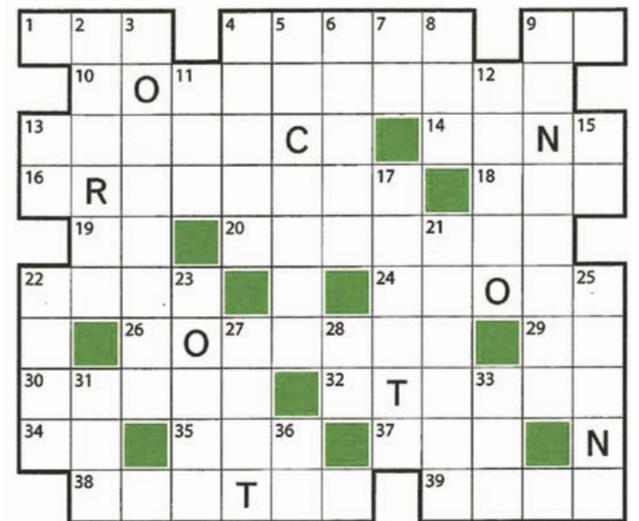
5122 Park Ave, Montréal

CERCASI

CERCASI CALZOLAIO

con esperienza a tempo parziale a Laval.
Per informazioni, contattate Cosimo al **450.625.1556**.

CRUCIVERBA



ORIZZONTALI

- Un fuoristrada... da città.
- Chi la raccoglie, si batte.
- Le ali del Boeing.
- Il salume di Bologna.
- Lo si parla fra Israeliani.
- Si riempiono di mosto.
- Un bell'insieme di acini.
- Risuona nelle vallate.
- Instagram... in breve.
- Un frutteto di taggiasche.
- Cereale da cornflakes.
- Caratterizza il caffè.
- I gradi dell'angolo retto.
- Preposizione articolata.
- La professione di fede.
- Lo forma il burro sul pane.
- In Lituania sono uguali.
- Vale egr. sulla busta.
- Bel __, a Los Angeles.
- Superò in bravura il maestro Cimabue.
- Una borraccia di pelle.

VERTICALI

- La regione con Assisi.
- Un vuoto che inghiotte.
- Armadio a scomparti.
- Le hanno le università.
- Gli dèi dello stregone.
- Particella nobiliare.
- Che nessuno si muova!
- Vi si prelevano contanti.
- Il genere di Marracash.
- Felice, di buon umore.
- Consegnare in centro.
- Il massimo sulla pagella.
- Cotone per imbottiture.
- Le finanze dello Stato.
- Giocano con il gomitollo.
- Cloruro di __ = sale.
- Un riverbero circonfuso.
- Unità di tensione elettrica.
- Le consonanti nel naso.
- Un time della musica.
- Era in voga la pop.
- Nei letti e nella poltrona.

SOLUZIONI CRUCIVERBA

5 FEBBRAIO



VENDESI ALBERGO

TRE STELLE SUPERIORE A FIUGGI Dal 1933



**Vuoi ritornare in Italia?
Un'ottima occasione!**

Ottima occasione per coppia, famiglia.
Albergatori o per investimento. A 100 metri dalle Terme.
44 camere con bagno, completo di tutti i servizi.
Ristorante per 80 persone. Parcheggio.

Valore di 1.100.000 euro. Trattabili!

PER MAGGIORI INFORMAZIONI CHIAMARE

FRANCO AL +39 348 6025 730 OPPURE 514 893-2922

www.hotelliriscrillon.it

Sara Barone

SERVICE DE
PHOTOGRAPHIE POUR
TOUTE OCCASION

514 886.9581

sarabaronephotography@gmail.com



I NOSTRI SERVIZI SPECIALISTICI



RESIDENZIALE

Presentazione dei proprietari ai migliori acquirenti, potenziali e qualificati, che si trovano nel nostro database di informazioni personali attraverso il nostro esclusivo sistema di marketing.



INVESTIMENTI

Commerciale - Industriale - Locazione - Residenziale - Proprietà con rendita. Programmi di finanziamenti e tassi ipotecari speciali.



SUCCESSIONI

Assistenza nelle procedure legali di trasmissione, assistenza con il liquidatore, oltre che con tutte le parti in causa durante le procedure legali di vendita.



DIVORZIO

Assistenza discreta e confidenziale nel corso delle procedure, attenzione ai bisogni legali e sentimentali di tutte le parti coinvolte.



DIFFICOLTÀ FINANZIARIE

Preavviso di 60 giorni - Pignoramento - Fallimenti. Situazioni trattate nella più grande riservatezza, confidenzialità e professionalità.



AFFITTASI RESIDENZIALE

Appartamenti 3½ 4½ 5½ 6½ Case e Condomini. Verifica del credito.



NANCY FORLINI 38 anni di esperienza nella vendita immobiliare
NICK FIASCHE 50 anni di esperienza nelle negoziazioni immobiliari

Con più di **80 anni di esperienza** nei servizi immobiliari combinati, Nancy e Nick hanno assistito con successo **migliaia di clienti soddisfatti per il marketing, le negoziazioni e la vendita della loro proprietà nel corso delle situazioni menzionate sopra!**

LASCIATEVI AIUTARE!

ABBIAMO LE SOLUZIONI PER TUTTE LE VOSTRE TRANSAZIONI

L'ÉQUIPE
NANCY FORLINI
 TEAM
 Courtier immobilier agréé



SAINT-LÉONARD

ECCELLENTE OPPORTUNITÀ

- SPLENDIDO DUPLEX NEL CUORE DI ST-LÉONARD
- SPAZIOSO 7½ AL PIANO TERRA, 5½ AL PIANO SUPERIORE
- POSIZIONE IDEALE VICINO A TUTTI I SERVIZI

PREZZO: 879 000 \$



SAINT-LÉONARD

COMPLESSO RESIDENZIALE DI LUSO PER PENSIONATI

- CONDO CON GARAGE SITUATO AL 10° PIANO
- VISTA MOZZAFIATO DELLA CITTÀ
- 2 CAMERE DA LETTO, 2 SALE DA BAGNO

PREZZO: 539 000 \$



SAINT-LÉONARD

DUPLEX TENUTO IN MANIERA IMPECCABILE

- PIANO TERRA IDEALE PER PROPRIETARIO OCCUPANTE
- 5½ AL PIANO SUPERIORE CON BUONA RENDITA DA LOCAZIONE
- VICINISSIMO ALLA FUTURA STAZIONE DELLA METRO

PREZZO: 879 000 \$



POINTE-AUX-TREMBLES

BUNGALOW IDEALE PER FAMIGLIA

- PROPRIETÀ TENUTA BENE IN ZONA FAMILIARE
- MAGNIFICO GIARDINO CURATO IN MANIERA IMPECCABILE
- ZONA TRANQUILLA VICINA ALLE COMODITÀ

PREZZO: 629 000 \$



MONTREAL-NORD

OPPORTUNITÀ PER INVESTITORE

- AFFASCINANTE TRIPLEX MANTENUTO CON CURA
- 1 UNITÀ DA 6½, 1 DA 5½ E 1 DA 1½ TUTTE BEN ARREDATE
- VICINO ALLA STAZIONE FERROVIARIA DI ST-MICHEL/MONTREAL-NORD

PREZZO: 685 000 \$



R.D.P.

MAGNIFICO COTTAGE IN BUONA POSIZIONE

- PROPRIETÀ IMPECCABILE CON RIFINITURE ELEGANTI
- 3 CAMERE DA LETTO AL PIANO SUPERIORE, 2+1 SALE DA BAGNO
- NESSUN VICINO DI FRONTE, QUARTIERE TRANQUILLO

PREZZO: 899 000 \$



MONTREAL-NORD

OPPORTUNITÀ D'INVESTIMENTO

- BELLISSIMO TRIPLEX TENUTO BENE
- 3 X 4½, INTROITI ANNUALI DI \$ 37.740
- BEN POSIZIONATO VICINO ALLE COMODITÀ

PREZZO: 799 000 \$



LAVAL-OUEST

AFFASCINANTE CONDO AL 2° PIANO

- LUMINOSA UNITÀ CON 2 CAMERE DA LETTO
- PARCHEGGIO ESTERNO E RIPOSTIGLIO
- QUARTIERE TRANQUILLO E VICINO ALLE COMODITÀ

PREZZO: 315 000 \$

RE/MAX SOLUTIONS
 Agence Immobilière

514-303-9777 NANCYFORLINI.COM

5355 Jean-Talon Est, Montréal

